

La Voz de Asturias

DIARIO DE INFORMACIÓN

Año I - Núm. 107

Apartado de Correos, núm. 29

Domingo, 12 de Agosto de 1923

Redacción y Admón. Gil de Jaz, 3-OVIEDO

Precio: 10 cts.

Estamos como estábamos

Estamos como estábamos, es decir, que no sabemos nada y seguimos con la pesadilla a cuestas. El Gobierno ha reservado sus acuerdos a este sufrido país que ha de ser quien dé la sangre que se ha de verter en Marruecos y quien pague los gastos de la aventura. Comprendemos que el Gobierno recate los métodos tácticos y la estrategia que va a emplear en las operaciones que acaso haya decidido emprender; pero no es lícito en tal caso dejar de decir que es su ideal para que la nación lo sepa y lo acepte o lo rechace; por lo menos debiera advertir al país para que se prepare a mayores sacrificios. Pero se ha conformado con dar una nota oficiosa plena de prosa bárbara, que viene a ser un jergalíndice indescifrable, más ininteligible que las célebres notas que redacta el Sr. Maura cuando tiene que decir algo y no quiere que nadie sepa lo que opina.

La farragosa nota ministerial, por una parte nos dice que el Gobierno no cree lícito por espíritu político interior exponer al valeroso ejército a las consecuencias relativas al curso de la campaña; con lo que parece indicar que no habrá operaciones guerreras o que para emprenderlas espera tener organizado el ejército colonial; pero en otro párrafo nos dice que «solicita el concurso del Estado Mayor Central para que en el plazo más breve posible determine las posibilidades sobre la forma de desarrollar los acuerdos del Gobierno», con lo que parece indicar que ha decidido realizar determinadas operaciones, cuyo estudio encomienda a este Alto Centro; y por último termina con la puerilidad de «confiar en el concurso de los elementos indígenas, que son los más interesados en el desarrollo pacífico del protectorado», que es como si dijese «armas al hombro» y espérase a que el buen Abd-el-Krim se convenga de que le conviene estar amigo. Estamos, pues, como estábamos, sin saber nada y con la pesadilla a cuestas.

Nosotros nos atrevíamos a deducir, si la lógica no estuviese reñida con la política, que si el ministro de Hacienda no se va, es que no se acordó pedirle millones para ir a Alhucemas, y si el ministro de la Guerra se queda, es que tampoco se acordó retroceder al Kert. Acaso se haya acordado aquella solución, que por ser intermedia es la que menos resuelve y de la que hace tiempo ya hemos hablado, que consiste en mejorar la

línea avanzada actual y después... Dios dirá.

Esta sería la solución del miedo, que ni reduce el sacrificio ni nos pone en la esperanza del término. Sería la solución del miedo a los que piden se avance hasta dominar la bahía de Alhucemas, a quienes vendría a decir que no se renuncia a ir, pero con la debida preparación y organizado el ejército colonial, que, por el momento, se va a rectificar, consolidándolo, la línea avanzada, y ello significa que el propósito subsiste en espera de mejor ocasión para su efectividad; tampoco se atrevió a negarse en absoluto a los que claman por la repatriación del ejército expedicionario y piden se retroceda a lugar seguro para evitar a todo trance la guerra, reduciendo, por consiguiente, los sacrificios, y les dice que como el retroceso en estas circunstancias, además de bochornoso, entraña grandes peligros, que los tiene siempre retirarse de moros, no le era dable acordarlo, pero en cambio se ha negado a aventuras guerreras, limitándose a mejorar la línea avanzada.

Creemos, en definitiva, que el Gobierno acordó mejorar la línea por medio de algunas operaciones de avance y entretanto preparar el voluntariado y organizar mehallas con grandes contingentes indígenas para que sean éstas fuerzas principalmente las que realicen el objetivo de Alhucemas. Acaso sea esto lo que significan aquellas palabras de la nota oficiosa: «El Gobierno confía en el concurso de los elementos indígenas, etc.»

Pero todo esto necesita tiempo, que ha de ser muy suficiente para que por el estado de aquellos mares, no sea factible ahora la operación sobre Alhucemas, si se ha de hacer, como está proyectada, con el concurso de la marina; así es que el acuerdo del Gobierno va a significar prepararse para operar sobre Alhucemas el verano próximo, y ello cuadra muy bien con el temperamento de estos ministros tan fáciles a cuanto sea aplazar soluciones y alejar realidades.

Al país lo que le importa saber es que, vista la Memoria del Alto Comisario, oído al Estado Mayor Central, celebradas varias reuniones aparatosas de señores Ministros, presente en unas y ausente en otras el señor Silvea, estamos como estábamos, con la pesadilla a cuestas...

ALI-BEY.

Conferencia Astur-Americana

Ayer a las cuatro de la tarde se reunió en la Diputación provincial la Comisión organizadora de la Conferencia Astur-Americana.

Asistieron los vocales residentes en Oviedo y don Felipe Menéndez, presidente de la Cámara de Comercio de Gijón y de la Federación Patronal; don Manuel Urfa, vicepresidente de la Cámara de Comercio de Avilés, con el secretario de la misma don Domingo Alvarez Casariego, que trafa también la representación de «La Voz de Avilés».

Excusaron su asistencia don Antonio Fernández Alonso, por hallarse en Sograndio y don Donato Argüelles, de Gijón, por estar ausente.

Se tomaron importantes acuerdos, entre ellos que a medida que se vayan recibiendo las ponencias se saquen las correspondientes copias para aquellos que soliciten intervenir en la discusión de temas y con la misma finalidad de conocimiento previo, que las proposiciones sobre conceptos distintos de las ponencias sean admitidas hasta diez días antes de la convocatoria.

Rogar al presidente del Congreso que presida la comisión de clausura.

Invitar a los exministros y parlamentarios asturianos.

Plan de fiestas que se celebrarán en Oviedo, Gijón y Villaviciosa alternando con las tareas de las sesiones y jira a Covadonga, patrocinada por la Excma. Diputación.

Como ya se ha dicho las sesiones de la Conferencia Astur-Americana se celebrarán del 10 al 20 de Septiembre próximo venidero en los salones de Excma. Diputación provincial.

Reproducimos hoy los temas, pues una vez impresos y aclaradas las tesis no ofrecen lugar a errores. Hélos aquí:

I.—La Región Asturiana en sus relaciones con América.—Excma. Señor D. Fermín Canella, Cronista de Asturias y Senador del Reino.

II.—Necesidad de robustecer la personalidad de Asturias, dotándola de una Economía, propia, capaz de

mantener su estructura característica, en las relaciones mercantiles con América.—D. Adolfo Buyla y González Alegre, Catedrático.

III.—Emigración Asturiana. Estudio en que se precise si debe favorecerse y regularse. Sociedad Económica de Amigos del País.

IV.—Habilitación máxima del puerto del Musel y muy especialmente para intensificar el comercio astur americano.—Cámara Oficial de Comercio, Industria y Navegación de Gijón.

V.—Proyecto de organización de una feria de muestras en Asturias durante el verano, estación predilecta de los Americanos para visitar nuestra provincia.—Asociación patronal de Gijón.

VI.—Establecimiento en Asturias de Instituciones de carácter docente y benéfico, en relación con el emigrante asturiano.—D. Juan Antonio Onieva, inspector de 1.ª Enseñanza y Abogado.

VII.—Escuela de emigrantes.—Director de la Normal de Maestros y Director de la Escuela graduada aneja a la Normal.

VIII.—Sanatorio para emigrantes que por enfermedad regresen a Asturias.—Doctor Angel Pulido, Senador del Reino.

IX.—Actuación de la mujer asturiana para la organización de una Sociedad protectora de emigrantes.—Doña Isabel de Maqua y Carrizo.

X.—Covadonga factor moral de insuperable fuerza para una sólida unión astur-americana.—M. I. Señor D. Samuel Fernández Miranda, Canónigo Magistral de la Basílica de Covadonga.

XI.—El problema del servicio militar para el emigrante.—Ilustrísimo Sr. D. José María de Saro, Presidente del Consejo de Fomento y Diputado provincial.

Particularmente sabemos que entre la colonia americana, muy especialmente, ha despertado el mayor interés la celebración de la Conferencia, a la que ya se recibieren importantes adhesiones, esperándose muchas más, por lo que puede descontarse el éxito.

La comisión de responsabilidades Protesta de las representaciones de las izquierdas

Pedian las actas de la Junta de Defensa del Reino

La reunión de la comisión de responsabilidades tuvo lugar a las seis de la tarde y terminó después de las ocho de la noche.

Aprobada el acta, D. Indalecio Prieto manifestó que deseaba hacer, conforme había indicado el Sr. Besteiro, las siguientes declaraciones:

Los Sres. Besteiro, de los Ríos, Prieto y García Guijarro hacen constar su protesta, a la que se adhieren también los Sres. Domingo y Tejero, contra la resolución del Gobierno, reflejada en la Real orden de la Presidencia, negando a la comisión el envío solicitado por ésta de las actas de las sesiones de la Junta de Defensa del Reino, presidida por el Rey.

Tras las excusas de los señores Maura y Sánchez Guerra y el silencio del resto de los expresidentes del Consejo, miembros de dicha Junta, la rotunda negativa oficial frustra en absoluto los propósitos expuestos por esta comisión respecto a la investigación de los acuerdos y omisiones de organismos, tan anticonstitucionales, que pudieran influir en las causas del magno revés sufrido en el territorio de Melilla en Junio de 1921.

Tal resolución no se aviene con los ofrecimientos que el Gobierno hizo de dar facilidades para los trabajos de la comisión, y mucho menos con el acuerdo del Congreso al encargarle de examinar todos los expedientes, documentos y datos que estimaran necesario solicitar del Gobierno y de los Cuerpos Colegisladores. Y no puede justificarse por el carácter reservado de las deliberaciones de la mencionada Junta, porque atendiendo a esa razón, únicamente alegada ahora para dicho caso concreto, podrán denegarse otras muchas peticiones de la comisión a los centros oficiales, limitándose su especial acción a los análisis parciales de los documentos de análoga índole que por conveniencia de una defensa personal, se lanzan en periódicos, libros y discursos.

El hecho de que algunos ministros de Estado y Guerra, obrando abusivamente no dejarán huellas en los respectivos archivos de la correspondencia política cruzada con el Alto Comisario y los comandantes generales de África, hacemos patentes las dificultades de averiguación; y esto obligaría a estas representaciones, si estuviera abierto el Parlamento, a someterle el caso; pero no conociendo la voluntad de la Cámara, entienden que deben continuar en sus puestos, dejando consignada su protesta enérgica.

La representación de las fuerzas gubernamentales de la comisión no comparte el criterio de las oposiciones, y cree justificada la actitud del Gobierno negándose al envío de las actas de la Junta de Defensa Nacional. Agrega que todas las demandas formuladas por la comisión han sido acogidas, constándoles a los vocales que jamás se adoptaron en dicha Junta de Defensa acuerdos sobre política y operaciones en Marruecos.

La comisión no cree justificado insistir en conocer documentos extraños a la acción conferida, que deben tener carácter reservado y menos opina que el acto del Gobierno sea una cortapisa en las facultades que le fueron conferidas a la comisión.

Después de este incidente, compareció el Sr. Cerveira, quien informó sobre diversos extremos del problema del protectorado. El jueves próximo se reunirá la comisión a las seis de la tarde.

Informe de un diputado

«La Correspondencia de España» dice que ante la comisión de responsabilidades informó un diputado, que se refirió concretamente a la conducta de Abd-el-Krim, afirmando responsabilidades políticas fundadas en el proceder que se siguió con el cabecilla rebelde.

Expuso detalles concretos, y está resuelto a hacer entrega de cuantos datos se le pidan para justificar la resistencia ante el avance de 1921.

El conflicto bancario

(POR TELEFONO)

Hacia el final

El ministro de la Gobernación ha manifestado a los periodistas que la huelga de empleados de Bancos en provincias apenas si existe ya, y tampoco en Madrid.

Malas impresiones

El ministro del Trabajo dijo a los informadores de la Prensa que le había visitado el Sr. Sales, presidente de la Corporación General del Trabajo, para rogarle interviniera en el pleito de los empleados de Banca y Bolsa.

En vista de ello el ministro ha entablado nuevas gestiones, teniendo malas impresiones para los huelguistas.

Cobrador agredido

Madrid.—El cobrador del Banco de Cartagena, Emilio Berrocal, ha sido agredido por varios huelguistas.

Un manifiesto

Madrid.—Firmado por el presidente del Sindicato de empleados de Banca y Bolsa, se ha publicado un manifiesto en que se hace historia del conflicto.

Un mitin

Madrid.—Por la tarde, en el local del Sindicato, había gran concurrencia.

Los huelguistas proyectan celebrar mañana un mitin para dar cuenta de las garantías que han ofrecido los Bancos. Estos no firman ningún pacto, limitándose solo a dar su palabra. En el caso de que acepten esta fórmula los empleados, se reanudarán los trabajos el lunes.

Muerto de insolación

Madrid.—Esta tarde fué muerto de insolación un individuo. Fué encontrado en la Moncloa por los guardias de dicho Parque, trasladándolo al Asilo de María Cristina, donde los médicos certificaron la muerte del sujeto por insolación.

DE SOCIEDAD

De Santander se ha trasladado a Oviedo por breve estancia, nuestro estimado amigo el ilustre juriscónsul y Catedrático de esta Universidad, D. José Buyla Godino.

—En su automóvil particular ha regresado a Oviedo después de su estancia en Mondariz y Portugal, nuestro querido amigo, D. Eugenio Quintana.

—Después de pasar varios días en esta capital, salió para Santander el M. I. Sr. D. Carlos Cos, docto Tesorero de la Catedral de Valladolid y sobrino del inolvidable Excma. Cardenal Cos, a quien tanto se le quería en Oviedo.

SALÓN TORENO

Sigue Adria Rodi, la gentil estrella del cuplé fino e interesante, mereciendo el favor y los aplausos del auditorio asiduo del Torero.

Adria tiene la sensibilidad precisa para dar a cada cuplé una personalidad distinta. Es el cuplé *vivido*, lleno de luz y singular emoción. A cada canción le da la característica de un movimiento peculiar y de una expresión personalísima. Es pues, Adria la artista una y múltiple, idéntica e innumerable, en cuyo arte cabe toda la gama de sensaciones posibles.

Su vestuario es elegantísimo, que aun lo parece más realizado por su figura grácil y armoniosa.

Todo esto está bien; lo que está

mal es la orquesta que no le acompaña, por lo menos la que oímos ayer.

Fuera de algún ejecutante que pone interés, ni aquello es música, ni afinación, ni compás. El público salía indignado del Salón. Adria Rodi merece una mayor consideración. Porque se da el caso de que algunos de los músicos que con la artista ensayan por la tarde, no son luego los que le acompañan por la noche; allí van los sustitutos a improvisar, y ¡naturalmente! sale lo que el diablo quiere.

Claro es que en la covacha donde los músicos tienen forzosamente que colocarse, sin ver a la artista, no se hace muy llano el seguirla en sus cantos y movimientos; pero con todo eso, lo de ayer es sencillamente intolerable, pues se necesita ser Adria Rodi para no fracasar en la escena, yendo cada músico por su lado, y algunos por ninguno.

Si por causa de la covacha es preciso un mayor número de ensayos, háganse hasta lograr la identificación con la cantante. Lo que no puede hacerse es tenerla en un martirio constante para acabar, a la postre, ella descontenta y el público indignado.

CASA NATALIO

Chaquetas de punto para Sport

LA ELEGANCIA

Novedades — Equipos — Canastillas

TOMÁS ZARRACINA, 11. — Teléfono 136. — GIJÓN.

Véase en octava plana Lista completa de la Lotería

Un quinto premio en Mieres

Como verán nuestros lectores en la lista completa de la lotería que publicamos en otro lugar de este número, uno de los números premiados con un quinto premio fué expedido en Mieres.

Al enterarnos de la noticia, hemos hecho unas cuantas gestiones encaminadas a la averiguación de quienes habían sido los agraciados con las dos mil pesetas.

Y por ellas supimos, que el número 3194 había sido repartido en la Escuela de Capataces, si bien no se puede fijar aún la forma y cantidades en que está repartido.

Las disposiciones oficiales

(POR TELEFONO)

La «Gaceta»

Publica las últimas firmas de Guerra y Estado.

El reglamento aprobado para las oposiciones a Registros de la Propiedad.

Varios anuncios de subastas, la aplicación de los derechos arancelarios y la siguiente combinación de personal de Hacienda:

Nombrando tesorero de la Fábrica Nacional de la Moneda a don Eduardo García Bajo.

Nombrando inspector de los muelles de la Aduana de Port Bou a don José Chalón.

Nombrando administrador de la Aduana de Vigo a don Manuel González Gutiérrez.

Nombrando segundo jefe de la Aduana de Gijón a don Leonardo Gómez Roger.

Nombrando administrador de la Aduana de Almería a don José Alonso.

Nombrando administrador de la Aduana de Santander a don José Martínez López.

Y jubilando a don Domingo Villanueva y don José Ordóñez.

NOTICIAS TELEFONICAS

LA ACTUALIDAD POLÍTICA

Después del Consejo de ayer, ha quedado despejada la situación

El ministro de Hacienda se muestra satisfecho.—Hoy se celebra Consejo de ministros

En la Presidencia Explicando una visita

El presidente manifestó esta mañana a los periodistas, que había estado en Palacio para dar cuenta detallada al Rey del Consejo celebrado anoche, pues aunque ya le había telefonado desde la Presidencia, necesitaba ampliarle la referencia.

Marcha del Rey

Dijo además, que D. Alfonso saldrá esta tarde para Santander.

El Consejo de mañana

Anunció también el marqués de Alhucemas, que mañana, a las nueve y media, celebrarán Consejo en el ministerio de Estado, huyendo del gran calor que hace en la Presidencia.

—Se dice—le interrogó un periodista—que volverán ustedes a hablar de Marruecos.

—No hagan ustedes caso. Hablaremos de cuestiones administrativas, pues hay muchas cosas que resolver y debemos resolverlas antes de que el ministro de Estado se marche a San Sebastián, que será el miércoles próximo.

De veraneo

—Yo—continuó el marqués de Alhucemas—, si las cosas siguen tranquilas, marcharé el miércoles o el jueves para Cestona, y los demás ministros lo harán alternando.

—De modo—insistieron los informadores de la Prensa—que hasta Septiembre estaremos tranquilos? —Así lo espero y lo deseo. Creo que permaneceré en Cestona hasta el primero de Septiembre, y en esa fecha se marcharán otros ministros.

Para ese mes iré a Barcelona a inaugurar la Exposición del Mueble.

El presidente en Palacio Lo que dice al salir

A las diez y cuarto de la mañana, el presidente del Consejo estuvo en Palacio, permaneciendo en la Cámara Regia durante una hora.

Al salir manifestó que había ido a ampliar noticias del Consejo de anoche y a despedirse del Monarca, porque éste saldrá para Santander después de almorzar.

Los periodistas le dijeron que habían visto entrar al exministro de Estado Sr. González Hontoria, y preguntaron al presidente si había ido a ver al Rey.

—No; creo que no habrá venido a ver al Rey—contestó el marqués de Alhucemas—, sino a visitar a su pariente el duque de Miranda.

Preguntáronle también si acudiría a Palacio algún personaje, contestando el interpelado que no iría nadie.

Weyler y Silvela en el Regio Alcázar

Afirmación desmentida

A pesar de la afirmación categórica del presidente del Consejo de que no irían hoy a Palacio más personajes, a las once llegó el capitán general Sr. Weyler y después el Alto Comisario.

Lo que dice Weyler

El primero salió a las 11.45, diciendo a los periodistas:

—Mi visita ha tenido puro carácter oficial. He venido a dar las gracias al Rey por el nombramiento de jefe del Estado Mayor Central. Puedo asegurarles a ustedes, que mi visita no tiene ninguna relación con lo de Marruecos.

—¿Y no habló con el Rey sobre el Consejo de anoche?—le preguntaron.

—En absoluto. Ayer, antes del Consejo, rogué al ministro de la Guerra pidiese hora al Rey para

recibirme. Me avisaron luego que no podía ser ayer mismo y que viniera hoy. Insisto en que no hemos hablado de eso; solamente hablé del tema con el Presidente hace bastantes días.

—Pues se decía que el jueves sale usted para Marruecos.

—No es cierto; pueden ustedes desmentirlo.

—¿Ha visto al Alto Comisario en la Cámara Regia?

—No; y lo siento, pues le hubiera saludado muy gustoso.

Y Weyler se marchó sin decir más.

...y lo que cuenta Silvela

A las doce salió el Alto Comisario, quien dijo haber ido solamente a despedirse del Rey, porque éste sale hoy por la tarde para Santander.

Luego agregó:

—Yo no sé cuándo me voy a Marruecos, porque antes de partir tengo que recibir instrucciones escritas, y éstas no las recibiré hasta después del Consejo que se celebrará mañana.

Próximo Consejo

Mañana se celebrará Consejo de ministros.

La nota oficiosa del mismo se facilitará a la secretaria del ministerio de la Gobernación a las nueve de la mañana.

Declaraciones del general Weyler

El general Weyler fué interrogado por los periodistas esta mañana en el ministerio de la Guerra acerca de los planes que el Gobierno ha enviado al Estado Mayor Central.

El Duque de Rubí contestó que no tenía acerca de esos planes otras noticias que las publicadas por los periódicos, por que oficialmente nada le ha dicho el Gobierno ni como particular ni como jefe del Estado Mayor Central.

Tanto es así—añadió—que tengo pensado marcharme el lunes a Palma de Mallorca, aunque suspendería el viaje a la menor indicación que me hiciera el Gobierno, pues ante todo soy un soldado dispuesto en todo momento a prestar mis servicios a la Patria.

El Estado Mayor Central, de cuya importancia se acuerdan ahora los Gobiernos, tiene un estudio completo del problema africano en nuestra zona y está comprendido en la moción que se propone llevar al Gobierno en plazo breve aunque parece que éste se ha anticipado a estos propósitos, encargándole el estudio anunciado por los periódicos.

Si así fuese, es necesario que España ejerza en Africa su acción cuando convenga a los intereses nacionales, no cuando convenga al enemigo.

Excitó el marqués de Tenerife a los periodistas a que hagan labor patriótica, más necesaria ahora que nunca.

El general Weyler supone que la comisión que marcharía a Africa en el caso de que tuviere que realizar esa misión, conforme ha anunciado la Prensa, será la sección de campaña que preside el general Correa, y de la que forman parte el coronel Jaume, teniente coronel De las Nieves, comandantes De la Iglesia y Gozmayo, del Estado Mayor Central, y el teniente coronel Ordiozola, a los que se agregarían elementos de otras armas.

Presidiría la Comisión el general Weyler, e iría a estudiar sobre el terreno el plan que ha elaborado teóricamente.

Villanueva, satisfecho

El subsecretario de Hacienda nos va a perdonar que cometamos una indiscreción como justa venganza a las interminables notas oficiosas con que nos obsesaba todos los días.

Al recibirnos hoy, en tono con-

fidencial y amistoso, nos dijo que no diésemos estas notas como tales notas, sino como una conversación sostenida con él, agregando que hoy le hiciéramos el favor de decir que le habíamos preguntado sobre la situación de ánimo en que está el ministro de Hacienda después del Consejo de ayer y que yo les contesté lo siguiente:

Y nos entregó un manojito de notas oficiosas, repartiéndolas a los periodistas, diciendo lo que sigue:

El ministro está muy satisfecho del resultado alcanzado en el Consejo de ayer para la política económica que viene defendiendo, pues se llegó al acuerdo patriótico de reducir rápida y progresivamente los gastos de Marruecos para acomodarlos a la política económica nacional como exigen las actuales circunstancias.

Además se adoptó el acuerdo de hacer grandes economías en todas las esferas de la administración pública.

Continuará ocupándose de esta labor con ocasión de la confección de los nuevos presupuestos.

Queda complacido el subsecretario y hacemos constar gustosos que éstas han sido unas declaraciones suyas hechas para calmar las impaciencias de los que desean conocer la actitud del ministro.

Renace la tranquilidad

Después del Consejo de anoche, ha renacido la tranquilidad.

Ningún ministro se considera vencedor ni vencido.

Todos reconocen la necesidad de rectificar la línea avanzada, bastando solamente una fórmula que no lastime ninguna aspiración.

Por esto han designado al Estado Mayor Central para que redacte su informe.

Los elementos gubernamentales se felicitan de la solución dada por el Gobierno.

El Rey a Santander

A las dos de la tarde ha marchado en automóvil a Santander S. M. el Rey, acompañado del duque de Miranda.

CÉSAR LÓPEZ
 Taller de Joyería
 CONSTRUCCION Y REFORMA DE ALHAJAS
 Universidad, 6.—Teléfono, 7
 OVIEDO

CASA NATALIO
 Vestidos punto de seda
 Gran moda a 130 ptas.

"EL MUNDO"
 ALMACÉN DE NOVEDADES PARA SEÑORA Y CABALLERO
 Sedas, Lanas, Punto de seda, Vuelas, Cretonas, Algodones en altas fantasías del país y extranjero.
 GENEROS BLANCOS A PRECIOS DE FABRICA
 PAÑERIA — SASTRERIA

"AUTOMOVILISTAS"
 GASOLINA 70 CÉNTIMOS LITRO
 Suministros a grandes consumidores a precios de fábrica.—Grandes existencias
 Proveerse solamente en el gran **Garage España.-Oviedo**

Desde Barcelona

(POR TELÉFONO)

Intento de atraco

Comunican de Sabadell que anoche, a las doce y media, cuando subía por la Rambla un individuo llamado Francisco Fau, al que seguían de cerca dos individuos, al llegar a la esquina de la calle de San José, se vió sorprendido por la presencia de aquéllos, que le sujetaron, intentando quitarle el dinero.

Un vigilante que acudió en su auxilio, fué agredido.

Se organizó una batida por la policía para capturar a los dos individuos, pero fué infructuosa.

En libertad

Barcelona.—Han sido puestos en libertad los empleados de la Arrendataria de Contribuciones que habían sido detenidos con motivo del atraco en las oficinas de la Recaudación.

La vigilancia nocturna

Barcelona.—El periódico «Solidaridad Obrera», hablando de la vigilancia nocturna de los somatenes, dice que se ha procedido con ligereza, esperando que el acuerdo se rectifique.

Conflictos sociales

(POR TELÉFONO)

En Madrid

El autor de una agresión

Ante el Juzgado compareció el individuo detenido anoche como autor de la agresión a un empleado de la Casa Singer.

Reconoció como suya la pistola encontrada por la policía, y varios documentos.

En Murcia

La Constructora Naval

El gobernador ha rogado a la dirección de la Constructora Naval abra los talleres, prometiéndole que vendrá una comisión del Instituto de Reformas Sociales para estudiar el conflicto.

La velocidad de los automóviles

(POR TELÉFONO)

San Sebastián.—El gobernador ha manifestado que está decidido a mantener con rigor las medidas adoptadas para evitar la excesiva velocidad de los automóviles.

DROGUERIAS BRAGA

Casa Central: Arguñelles, 3. Sucursal: Urdia, 22. Tl. 4-31
 Drogas industriales y medicinales, papeles pintados, pinturas, barnices cristales, material eléctrico, perfumería nacional y extranjera, aparatos de acetileno, brochas, cepillos, pinceles, ortopedia, algodones y gasas.
 Artículos fotográficos, productos Kodak.

LA ESMERALDA

Relojería Joyería
 Cimadevilla, 8 — Teléf. 6-76

Información especial de Santander

Ha llegado el Rey procedente de Madrid

Asamblea de industriales

Entrenándose

La Reina pasó la mañana en el campo de «tennis» de la Magdalena, jugando varios partidos de entrenamiento con la duquesa de Santoña, condesa de San Martín de Hoyos y otros aristócratas.

En la playa

Las infantitas e infantes dedicaron la mañana a la playa.

Por la población

El Príncipe de Asturias, acompañado de sus profesores, paseó en automóvil por las calles de Santander.

Llega el cardenal

Procedente de Burgos llegó hoy el cardenal Benloch.

Permanecerá dos días en el Palacio de la Magdalena, esperando el regreso del Rey para despedirse y emprender el viaje a América.

A San Sebastián

Salió esta mañana para la capital donostiarra la duquesa de la Victoria.

Prócer que llega

Procedente de San Sebastián ha llegado la duquesa de Medinaceli, hospedándose en el palacio de la Magdalena.

Regresa el Rey

A las ocho y media de la noche llegó de Madrid, en automóvil, el Soberano, acompañado de su ayudante, el coronel conde de Molins, y el duque de Miranda.

Salieron a esperarle, por el camino, la Reina, el cardenal Benloch, duquesa de Santoña y San Carlos, condesa del Puerto y otros aristócratas.

También el Príncipe de Asturias, y los infantitos, acompañados de sus profesores, salieron a esperar a su augusto padre.

Asamblea de conserveros

En el Círculo Mercantil Pericial celebró una asamblea de conserveros de salazón y escabeche del litoral del Cantábrico.

Presidió el acto don Agustín Fraga, presidente que es del Sindicato de conserveros de Santoña.

Entre los asambleístas figuraba el diputado por Santander don Francisco Albo.

Los reunidos expresaron las dificultades con que tropieza en

las aduanas de Norte América la introducción de la anchoa española.

También se indicó la conveniencia de formar a la Federación de industriales conserveros españoles.

Después se acordó: 1.º Que una comisión de representantes de los gremios, cabildos de marineros y fabricantes de salazón, visite al Sr. Alba cuando vaya a San Sebastián de ministro de jornada; 2.º Enviar a la Cámara de Comercio Española, en New-York, indicación sobre las gestiones que conviene realizar a fin de que desaparezcan esas dificultades con que tropieza la exportación de conservas.

Un suicidio

Juan Saiz, de 57 años, se arrojó al paso del tren en un punto de la vía cercano al hospitalillo de Maliano.

El convoy le pasó por encima, dejándole muerto en el acto.

Parece ser que el suicida padecía ataques de locura.

Atropello

Un automóvil, conducido por Constantino Roquer, atropelló en los Astilleros a una niña de ocho años, produciéndola graves lesiones.

Conducida en el mismo automóvil a Santander, fué asistida en la Casa de Socorro, pasando después al Hospital de San Rafael.

Caida

En el pueblo de Abionzo, la joven de 17 años, Emilia Rebollar, que iba montada en un asno, tuvo la desgracia de caerse, produciéndose graves heridas en las piernas.

Fuó conducida a Santander y curada en la Casa de Socorro, siendo trasladada después al Hospital de Santander.

La quinta corrida

Mañana se celebrará la quinta corrida de feria.

Torearán Saleri, Chicuelo y Silveti.

El tennis

Continúan celebrándose con gran animación los partidos de campeonato de tennis organizados por la Real Sociedad.

España en Marruecos

Parte oficial

Comunicado oficial de Marruecos facilitado esta noche en el ministerio de la Guerra:

El Alto Comisario interino comunica desde Tetuán lo siguiente:

Zona occidental.—Sin novedad. Zona oriental.—Ayer salieron de Drius dos columnas, que efectuaron marchas tácticas, regresando sin novedad al campamento.

Fueron hostilizadas por el enemigo varias posiciones de primera línea, especialmente las dependientes del sector de Tizzi-Aza, siendo rechazados los cabileños rebeldes.

Los cañones de Tizzi-Aza y Norte disolvieron con su fuego grupos situados a 1.300 metros de nuestra posición, causándonos bastantes bajas.

En Afrau fué tiroteada sin novedad dicha posición.

Las baterías del 6.º Regimiento pesado de Tarfesi y las de Tayudait, hicieron fuego sobre concentraciones rebeldes en Yebel Udía y Tayudait, y grupos moros que se dirigían al interior.

Revista de fuerzas

Tetuán.—El comandante general de Ceuta ha revisado los cuerpos de la guarnición.

La Medalla Militar

Tetuán.—Se ha celebrado el acto de imponer la Medalla Militar al capitán de la mehalla jilifiana Delgado Mena.

Asistieron el Jilifa, Alto Comisario y otras personalidades.

La actitud de Martínez Anido

Melilla.—A consecuencia de las noticias publicadas por los periódicos de Madrid referentes al plan del general Martínez Anido, personas muy allegadas al general han dicho que es incierto lo que se atribuye.

Cuando el general Martínez Anido se posesionó de la Comandancia de Melilla había una orden del Sr. Silvela de que se redactara un plan de avance sobre Alhucemas.

El general se limitó a cumplir la orden, redactando poco después el plan.

Esto demostrará que el que quiere ir a Alhucemas es el Sr. Silvela. Tan pronto como el Sr. Martínez Anido conoció el propósito de algunos políticos, de los cuales no quiere ser juguete, ha presentado la dimisión.

OPOSICIONES A ESCUELAS

Academia preparatoria
 Colegio San Luis Sta. Susana, 6 OVIEDO

CHALET

En lo más céntrico de la población se alquila uno, de moderna construcción y con instalaciones de cuarto de baño, calefacción, etc.

Para informes: Fotografía DUARTE Gil de Jaz

DE ESPAÑA Y EXTRANJERO

Movimiento revolucionario en Berlín Los comunistas asaltan el Reichstag

Reclaman la dimisión del Canciller

Reunión de jefes
París.—Noticias de Berlín dicen que se ha celebrado una reunión de jefes de las fracciones políticas del Reichstag. Se considera inminente la caída del Gabinete Kuno. Los socialistas insisten en votar la proposición de censura que contra el Gobierno han presentado los comunistas. Se cree que el futuro canciller será Strassemann. En los círculos políticos hay gran agitación. Los obreros que trabajan en las fábricas de la zona oriental han izado la bandera roja. Frente al Reichstag se han repetido las manifestaciones. Los manifestantes intentaron asaltar el edificio.

Comunicaciones interrumpidas
Milán.—Las comunicaciones telegráficas con Grecia están interrumpidas. Desde Sofía dicen que los revolucionarios de Salónica han emprendido la marcha hacia el Sur. Esto no ha sido confirmado.

La nota de Inglaterra
Londres.—Esta mañana se entregó a los embajadores de Francia y Bélgica la contestación de Inglaterra a las notas de dichos países. Inglaterra deja abierta la puerta para negociar, especialmente en lo que se refiere a las deudas. El Gobierno inglés está dispuesto a toda clase de sacrificios.

Hace observar que la ocupación del Ruhr imposibilita a Alemania para el pago que se le exige. Además, a consecuencia de la ocupación francesa, la industria británica está casi muerta y no puede reunir fondos para salvar su deuda con los Estados Unidos.

El asalto al Reichstag
París.—A última hora comunican el asalto al Palacio del Reichstag, por los comunistas, que reclaman la dimisión del Canciller. Las tropas están en las inmediaciones del edificio.

Diputado detenido
Méjico.—La policía ha detenido al diputado Sñas, acusado de dirigir el plan para asesinar a Pancho Villa.

Huelga de tipógrafos resuelta
Berlín.—Ha quedado resuelta la huelga de tipógrafos.

Heridos en el asalto
Berlín.—En el asalto al Reichstag ha habido algunos heridos a consecuencia de los disparos hechos por la policía. El movimiento es de carácter revolucionario. El Gobierno ha adoptado medidas para hacer abortar el movimiento. Los edificios públicos están defendidos. Se les ha provisto de ametralladoras y granadas de mano. Igualmente están protegidas las estaciones de los ferrocarriles.

MUERTO ILUSTRE El pintor Joaquín Sorolla

La primera noticia

Madrid.—A media mañana comenzó a extenderse por Madrid la noticia del fallecimiento del ilustre pintor don Joaquín Sorolla. La noticia ha producido general sentimiento.

Detalles de su muerte
Madrid.—El señor Sorolla ha fallecido en el cercano pueblo de Cercedilla, a consecuencia de un ataque de hemiplegia. Se le había iniciado hace cuatro años, agravándose en los últimos meses. El jueves se le presentó una fiebre altísima, que fué imposible dominar. En el momento del fallecimiento rodeaban el lecho del señor Sorolla su esposa e hijos.

Una mascarilla del pintor
Madrid.—El escultor don Mariano Benlliure, en cuanto tuvo noticia del fallecimiento, se trasladó a Cercedilla para hacer una mascarilla del señor Sorolla.

Traslado a Madrid
Madrid.—El cadáver del pintor ha sido embalsamado. Esta tarde se le trajo a Madrid. Mañana será trasladado a Valencia.

Pésame del Rey
Madrid.—Al enterarse el Rey de

la muerte del señor Sorolla, dirigió a su familia un telegrama de pésame. También han dirigido telegramas de pésame el Gobierno, la Academia de San Fernando, Círculo de Bellas Artes y otras entidades a que pertenecía el finado. En todos ellos se han colocado colgaduras negras.

La noticia en Valencia
Participan de Valencia que en cuanto en aquella capital se tuvo noticia del fallecimiento del señor Sorolla, se reunió la Diputación provincial, acordando asistir en Corporación a recibir el cadáver y dirigir un telegrama de pésame a la familia. Igual hizo el alcalde, publicando además una alocución invitando al pueblo a que acuda a la estación a recibir el cadáver. En los círculos artísticos hay colgaduras negras. Se han enviado a Madrid hermosas coronas. El hijo político del señor Sorolla salió en automóvil para Guadalajara, a comunicar la desgracia a una hija del finado llamada doña Elena. Esta, con su esposo, llegó a Madrid a las dos de la tarde, trasladándose seguidamente a Cercedilla. El cadáver será enterrado en Valencia, en el panteón de los padres políticos del ilustre pintor.

NOTICIAS DE ULTIMA HORA Ha dimitido el general Martínez Anido

También presenta su dimisión el Canciller alemán

La dimisión de Anido

Nos consta que el general Martínez Anido ha enviado al ministro de la Guerra un extenso radiograma con su dimisión, explicando a la vez las causas de ella. El ministro de la Guerra dió cuenta al Presidente del Consejo de la dimisión del Sr. Anido cuando el Sr. García Prieto se hallaba en la estación del Norte despidiendo a su señora. El radiograma fué recibido por el general Aizpuru a las siete de la tarde.

Dimite Kuno

Berlín.—El Canciller Kuno ha visitado esta tarde al presidente de la República. Se supone que en dicha entrevista habrá presentado la dimisión.

Rumores desmentidos

Atenas.—Han sido desmentidos los rumores de una contrarrevolución monárquica. Se trata solo de manifestaciones obreras celebradas en Salónica. Se detiene a los maleantes Barcelona.—Continúa la detención de gente maleante. El juez especial prosigue sus trabajos para descubrir a los autores del atraco en la fonda de la estación de Francia. En rueda de presos fueron presentados nuevamente los detenidos con motivo del suceso. Los que hace días los habían reconocido como autores del atraco, se han retractado ahora. Se cree que esto ha sido debido a haber recibido anónimos amenazadores. Aumentan las concentraciones Melilla.—Se sigue observando que aumentan las concentraciones de rebeldes, y se ha advertido también a pequeños grupos que se dirigen a Tensaman. Los empleados de Bancos Granada.—Una comisión de empleados de Bancos de esta ca-

pital ha visitado al gobernador para rogarle que gestione del Banco de España un crédito y la readmisión de los empleados. El gobernador, atendiendo el ruego de los comisionados, fué a visitar a los directores de los Bancos los cuales no se niegan a la admisión, pero ponen como condición que dejen de pertenecer al Sindicato. Los comisionados darán cuenta a sus compañeros del resultado de las gestiones realizadas para que resuelvan lo más conveniente en defensa de sus derechos.

Funerales

Granada.—En la iglesia de San Ildefonso se han celebrado solemnes funerales por el alma del señor Manjón.

Tahonas denunciadas

Almería.—El delegado del Instituto de Reformas Sociales ha denunciado 16 tahonas por infracción, imponiéndoles una multa a los dueños.

No dá resultado

Barcelona.—Se ha realizado una diligencia para reconocer en rueda de presos a los supuestos autores del atraco a un guardia y dos ordenanzas del Ayuntamiento, a los que llevaron 25.000 pesetas. La diligencia no ha dado resultado.

La tenencia de armas

Barcelona.—El día 13 entrará en vigor la ley sobre la tenencia de uso de armas.

Alarma

Barcelona.—En el Paralelo, unos policías, que perseguían a unos atracadores, se vieron obligados a hacer uso de las pistolas, produciéndose gran alarma.

Una protesta

Barcelona.—El diputado regionalista Narciso Plá ha protestado en la jefatura de policía y en la Capitanía general de la forma en que los somatenistas hacen los cacheos.

Hundimiento de un vapor americano

(POR TELEFONO)

Perecen 30 marineros
Madrid.—(Radiograma de nuestro servicio especial). El vapor americano «Swiftstar», de 8.200 toneladas, se ha hundido cerca de las Antillas, pereciendo ahogados más de treinta hombres de la tripulación. No se conocen otros detalles de este accidente marítimo.

Gran partido de fut-bol en Torrelavega

La «Gimnástica», se reforzará con equipiers asturianos

Santander.—El próximo miércoles, día 15, se celebrará en el stadium del Malecón, de Torrelavega, entre el Athletic bilbaíno, campeón de España y la Gimnástica, que se presentará reforzada por elementos asturianos en la siguiente forma: Oscar (Stadium de Oviedo); Lampuzano (Gimnástica); Trucha (Stadium); Maray (Gimnástica); Prieto (idem); Orué (idem); Lagaza (idem); Sesúmaga (Racing de Sama); Zabala (Club Deportivo de Oviedo); Barril (Stadium); Mendaro (Gimnástica).

Excursión a Salinas

Asciende al número de 60 los excursionistas que desde Lugones irán al pueblecillo de Salinas, hoy domingo. Esta excursión es organizada por la Junta directiva del Centro Recreativo, que sintetiza así sus propósitos de organizar otros a distintos pueblos de la provincia. Entre los que asistirán a esta excursión existen buen número de simpáticas muchachas, que así hará más alegre el viaje. Este se realizará en un camión alquilado al efecto. Buen viaje les deseamos. De sociedad Llegaron a Lugones. De Gijón las simpáticas señori-

tas Julia y Sofía Martínez Cordero. —De Toledo el oficial de artillería don Francisco Sarandenes. Antonio.

Formidable escándalo

En la Puerta Nueva Alta se armó ayer por la noche un escándalo más que fenomenal, y del cual fué, al parecer, protagonista un empleado del Ayuntamiento, vecino de dicha calle y que es reinicidente en esta clase de hechos. Se habla hasta de malos tratos por parte de este individuo a su esposa. Las causas de todo esto fué el exceso de alcohol.

Agresión a un sereno

Esta madrugada, a las dos horas, se personó en la Casa de Socorro reclamando asistencia facultativa, el sereno del Campo de los Patos Andrés López Maso. Presentaba varias contusiones en la cara, y fractura con hundimiento del hueso de la nariz. Manifestó que había sido agredido por un tal Eusebio Fernández, a quien había intentado llamar al orden. No pudo detener al agresor, porque éste fué auxiliado por otros individuos que con él iban. Después de curado, el agente nocturno tuvo que abandonar el servicio, retirándose a su domicilio.

AUTOMÓVILES SANSON

EL MEJOR AUTOMÓVIL
SOLIDEZ-ELEGANCIA DE CONJUNTO
TRIUNFADOR SIEMPRE
CONSUME 6 Y 1/2 LITROS POR 100 KMTS.

Representados exclusivos por
Garage España.-OVIEDO

PLAZA DE TOROS DE GIJÓN Los días 12 y 15 de Agosto de 1923

DOS GRANDES CORRIDAS DE TOROS

Domingo 12.—Seis hermosos toros de la acreditada ganadería de D. Matías Sánchez, de Salamanca, antes Trespalacios, para los renombrados diestros Domingo González (Dominguín) Pablo Lalanda Braulio Lausín (Gitanillo)

Miércoles 15.—Seis magníficos toros de la antigua y renombrada ganadería del Excmo. Sr. Duque de Veragua, para los mismos valientes diestros Domingo González (Dominguín) Pablo Lalanda Braulio Lausín (Gitanillo)

Se halla abierto el abono.—Véanse precios en programas de mano.—Las corridas comenzarán a las cuatro y media de la tarde.

EL ENCANTO FRUELA, 4
Teléfono 6-43
PRIMERA CASA EN CAMISERIA DE CABALLERO

TALLERES TIPOGRÁFICOS La Voz de Asturias

Se hacen toda clase de trabajos en tricromía y colores con economía y esmero

Gran surtido en toda clase de tarjetas de visita y luto, Menús y Esquelas

Especialidad en documentaciones para Bancos, Fábricas, Comercios y Minas

Cartas comerciales, Facturas, Carteles de pared, Anuncios, Programas de mano, etc.

LE INTERESA A USTED ANTES DE HACER SUS IMPRESOS PEDIR PRESUPUESTOS EN NUESTRA CASA, GIL DE JAZ, 3.- OVIEDO

Incendio en un monte de Peñaflo

Ayer llegó hasta nosotros la noticia de que en el monte denominado «La Campona», en el término municipal de Grado, se había declarado un violento incendio que arrasó todo el arbolado. Hacía tres días que se había iniciado, habiendo conseguido varios vecinos reducirlo por lo visto en la apariencia. Ayer se reprodujo, y el fuego alcanza tales proporciones que no ha podido aun ser localizado, por lo cual se presume que solo terminará cuando acabe el combustible. La labor del vecindario se reduce a aislar el fuego de las demás fincas por todos los procedimientos adecuados. Las autoridades locales, especialmente el celoso alcalde don Manuel G. Miranda, se personó en el punto siniestrado desde el primer momento, y dió las órdenes oportunas para evitar mayores perjuicios que los ya producidos y que son considerables.

Por los mercados
Precios para hoy en la «Pescadería Cantábrica».

Bonito muy fresco, superior, 2 pts.
Merluza de Gijón y de gran altura, sin hueso, 5,50.
Idem cola de un kilo, 5,25.
Idem idem medio kilo, 2,50.
Merluza superior de Galicia, 4,50.
Idem cola de un kilo, 4,25.
Idem idem medio kilo, 2.
Lenguados muy superiores, 2.
Idem buenos, 1,75.
Idem de ración, 1,75.
Pescadilla superior, 1,75.
Idem buena, 1,25.
Langostas vivas, 4,50.

AL POR MAYOR Eufrasio Osoro
Campoamor 17 - Teléfono, 8-83

Una taza de nuestro CAFÉ selecto, aromático, exquisito, no puede, no debe faltar en la mesa de nuestra amable lectora. Prueba de su excelente calidad es que hoy el público lo exige en mil ochocientos treinta y siete establecimientos de Oviedo, su provincia y fuera de ella.

AL DETALL La Suiza y Arco Iris

INFORMACIONES DE LA REGION

“LA VOZ” EN GIJON

DEL AMBIENTE

EL SOMBRERO ANCHO

Por el «boulevard» se divisan a todas horas sombreros anchos. Los cifen en sus cabezas los toreros que vienen contratados para lidiar dos corridas en Gijón. Los lucen de noche después de obscurido porque el toreo ha evolucionado y parece un bochorno el andar de sombrero de alas inverosímiles por la calle, a pleno sol, conquistando las miradas del público que considera como algo fantástico el llevar sobre la cabeza esas copas altas de base aligera. Los toreros ya se tocan con el modesto y democrático sombrero de paja, visten elegantemente y son verdaderos «gentlemanes».

Por lo que tiene ello de revolución hacia el porvenir admitamos ese buen gusto de los toreros que no son salvajes que se lían a trompazos con fieras, sino hombres de exquisito gusto que dan a la lidia de reses bravas el verdadero aspecto artístico que la gran fiesta nacional debe tener siempre.

Asturianos, vamos a ver hoy a esos hombres que sacan los sombreros anchos al anochecer, como los murciélagos que solo hacen su aparición en tinieblas.

MARIO REY

INFORMACIÓN

Incendio de madrugada

A las cinco de la madrugada de ayer se inició un incendio en la casa número 1 de la Plaza del 6 de Agosto, propiedad de don Antonio García Sol.

El primer piso estaba habitado por doña Adela Ríos Fernández, y el segundo por doña Lucía Martínez; a ésta señora se le quemaron cuatro colchones y diez y seis cobertores y otros efectos que tenía asegurados en la sociedad «El Día».

El segundo piso quedó totalmente destruido por las llamas.

Las pérdidas son de consideración. Desde los primeros momentos llegaron los bomberos al lugar del suceso y también las autoridades.

EN EL ACREDITADO RESTAURANT

“MERCEDES”

de Gijón encontrarán diariamente Fabada, Paella y gran variedad de platos, todos caseros. — Espléndidas habitaciones.

LIBERTAD, 16 Teléfono, 925

Mala luna de miel

El vecino de Oviedo, que habita en la calle del Fontán, número 14 y que trabaja en la Fábrica de Armas, Severino Gómez, tuvo la humorada de casarse el miércoles último.

Después de hacer una boda rumbosa en la capital vino a Gijón con su esposa a pasar la luna de miel.

Parece ser que Severino tiene la «jattatura» y en lugar de irse a Santander, a Madrid o a Biarritz a pasar la luna de miel, escogió a Gijón como pueblo de tanteo, mirando también aprovechar las ferias de Agosto. Iria a los toros con su conyuge del brazo, se daría un paseito por Begonia y luego a tomar a algún café del «boulevard», siempre acompañado de su costilla, un helado.

Pero sus designios eran trágicos, eminentemente trágicos.

El hombre se lanza a la calle el día de ayer y al pasar por la plaza cubierta de jovellanos se encontró con una sorpresa que le convirtió momentáneamente en un torero espontáneo.

[Y no era nada el torito que le saltó al paso sin estar entrenado! ¡¡¡Un miura con sus 30 arrobas!!!]

Una sirvienta que, con el pelo revuelto, las uñas en plan de ataque y una fiera inconcebible, se lanza sobre el infeliz marido y le da un achuchón soberano del que sale Severino con el cuello de la camisa desprendido. Un quiebro afortunado y oportuno echó a la sirvienta al arroyo. Pero se revuelve nerviosa y vuelve al ataque.

Gracias a la intervención de un guardia urbano que dió lecciones de urbanidad a la doméstica, logrando reducirla y llevarla al cuartón.

Dijo la *interfecta* que se llamaba Ramona Valladares, quien tenía derechos adquiridos sobre Severino. Este era padre de una criaturita suya. Como le dió palabra de casamiento, la pobre sirvienta se cree con el derecho de exigirle que cumpla con su deber; pero Severino, cagado con otra, no puede complacerla porque ocurría en el artículo no se cuántos del código civil, por bigamo.

El caso es que la sirvienta prometió que siempre que le encontrase delante le arañaría.

Y el Juzgado municipal pondrá momentáneamente término al conflicto que entre dos deberes se le plantea al pobre Severino.

De estreno

Los alguaciles del Juzgado de primera instancia lucían ayer, recientemente estrenados, unos magníficos uniformes azul marino, galoneados, que «quitaban la cabeza».

Parece ser que Gallegos, el simpático alguacil de Occidente, hizo una revolución con su garbosidad y prestancia.

Están hechos unos rapazos con traje nuevo los diligentes funcionarios judiciales.

Una verbena

De diez y media a una de la noche se celebró ayer en el muro de San Lorenzo una extraordinaria verbena, organizada por la comisión municipal de Festejos.

Lució espléndidamente el alumbrado provisional del muro, que ofrecía extraordinario aspecto.

Se quemó una magnífica colección de fuegos artificiales.

Amenizaron el espectáculo la laureada banda de Gijón y varios organillos.

Asistió numerosa concurrencia.

La Semana Grande

El tiempo espléndido ha contribuido a que el día de ayer estuviese animadísimo.

Como víspera de la Semana Grande llegaron a Gijón numerosos comarcanos que vienen a presenciar las excelentes corridas de toros.

La afluencia de forasteros se acusaba grandemente.

La animación por las corridas es extraordinaria.

Café Restaurant Cantábrico
PASEO DE LA PLAYA
(Casas de Veronda) Gijón

GRAN SERVICIO POR CUBIERTOS Y A LA CARTA

OOOO

Toda clase de aperitivos, refrescos y helados

CAFÉ SELECTO

De una denuncia

Está siendo muy comentado el comunicado publicado ayer por un diario local relacionado con los servicios en la Casa de Socorro.

Es muy de extrañar el hecho que solo se formulen denuncias cuando está de guardia determinado médico.

Parece que existe el propósito de hacer contra dicho galeno una persecución sistemática.

Si eso ocurre por envenenamientos de carácter político somos los primeros en protestar y pedir que se exijan responsabilidades para los denunciantes que lanzando una insidia pueden quebrantar gravemente el prestigio de los galenos, que prestan servicio en dicho establecimiento.

De otra suerte si ese señor médico viene cayendo en continuas responsabilidades, que no somos los llamados a apreciar, débese igualmente tomar resoluciones extremas que creemos no caerán sobre el citado señor facultativo.

“LA VOZ” en Gijón

La Administración de este periódico se halla establecida en la calle Puerta, de la Villa, núm. 3, 2.º

María de la Concepción Cano Menéndez

subió al cielo a las cinco de la mañana del día 11 de Agosto a los ocho meses de edad

D. O. M.

Sus desconsolados padres don Ricardo Cano y doña Julia Menéndez; hermanos don Ricardo, doña Julia, don José y don Miguel; abuelos, tíos, primos y demás familia.

Ruegan a sus amistades asistan a la conducción del cadáver que tendrá lugar hoy, día 12, a las doce de la mañana, desde la casa mortuoria, Gastañaga 17, al cementerio del Salvador.

El «Infanta Isabel»

Hoy recalará en el Musel el trasatlántico de la Compañía Española «Infanta Isabel de Borbón», que procede de Habana y Veracruz, con pasajeros y carga.

Desde el Musel irá a Santander.

Mejora importante

El ingeniero jefe de la División Hidráulica del Miño interesa del alcalde de se hagan gestiones para deslindar algunas fincas por las que ha de pasar el cauce del Piles.

Se trata de una gran mejora para Gijón.

Un estandarte

El lunes y convocada por el señor Pérez Cofiño se celebrará una reunión de fuerzas vivas para tratar de la adquisición de un estandarte para el Club Gijonés de la Habana.

Ampliación de un cementerio

El concejal Sr. Viña ha presentado una proposición al Ayuntamiento relacionada con las obras que son urgente realizar en el cementerio católico de Grandia y ampliación del civil.

Dos concursos municipales

El día 22 del corriente mes, a las doce de la mañana, se procederá en el salón de sesiones del Ayuntamiento a la apertura de los pliegos que se presenten al concurso referente a la adquisición de chasis de una camioneta para el servicio de incendios.

El tipo máximo es de 4.500 pesetas.

También el 3 de Septiembre, a las doce, será la apertura de pliegos en el concurso de adquisición de dos camionetas para el transporte de basura bajo el tipo mínimo de 15.000 pesetas.

Los pliegos de condiciones están de manifiesto en la Secretaría del Ayuntamiento.

Sobre una merecida distinción

El exalcalde Sr. Rodríguez Blanco y varios Concejales han presentado al Ayuntamiento la siguiente proposición:

«Como a instancias de esta Corporación ha sido incoado el expediente para justificar la solicitud elevada a los Poderes públicos en demanda de la Gran Cruz de Beneficencia a favor del popular exalcalde don Donato Argüelles del Busto, por los beneméritos servicios en beneficio de los desheredados de la fortuna y olvidados por la sociedad, los Concejales que suscriben consideran una obligación moral del Ayuntamiento que cuenta con precedentes recientes y siempre se distinguió por su agradecimiento a las personas que de un modo u otro han podido contribuir al mejor bienestar del pueblo, sea quien costee las insignias, y así lo someten al criterio de sus dignos compañeros de Corporación».

Café Restaurant

Plazuela Riego, 6.—Teléfono 430

Fabada asturiana.
Pollo con guisantes.
Ternera mechada.
Rosbif al horno.
Chuletas al sarten.
Calamares en su tinta.
Langosta a la catalana y virgineta.
Merluza al graten.
Anguilas en salsa.
Bonito con tomate.
Postre variado.
Cocina casera.
Servicio a la carta.

PIANO

de ocasión, se vende.
Informarán en la CASA TUERO, Cimadevilla, 19.



LA NIÑA

Ateneo Obrero

Inauguración de la Exposición fotográfica

Hoy domingo, a las once de la mañana, se celebrará la inauguración de la II Exposición de Arte Fotográfico que, subvencionada por la Excm. Diputación, ha organizado este Ateneo.

Están invitados a este acto las autoridades, representaciones y distinguidas personalidades regionales.

La Exposición, lujosamente instalada en el salón de actos de este Centro, consta de unas trescientas obras, con secciones regional y general, y estará abierta al público desde dicho día.

Desde Caces

Nuevo campo

El distinguido aficionado e industrial de Caces, D. Ladislao Fernández, ha tenido la feliz idea de adquirir un campo para dedicarlo al fútbol.

Reune éste inmejorables condiciones, y lo ha puesto a disposición de todos los Clubs de la provincia que quieran celebrar partidos.

Ha adquirido además una copa de plata, para que se la disputen cinco Clubs que en breve daremos a conocer, así como también las fechas en que han de celebrarse los partidos.

Para inaugurarse el nuevo campo, celebrárase esta tarde un interesante partido entre los primeros equipos de La Sportiva Ferroviaria y El Español de Trubia.

Tenemos entendido que la Sportiva ha introducido nuevos y valiosos elementos, por lo que presentará un buen equipo; y ésto, unido al deseo de confirmar la victoria que ya en otra ocasión obtuvieron los «españolistas» sobre los ferroviarios, hará que el partido sea de los que merecen ser presenciados.

La entrada en el campo será gratuita.

Felicitemos sinceramente al señor Fernández por tan feliz idea, que seguramente redundará en beneficio del deporte asturiano.

J. G.

“BIOSCA”

Modelos especiales para Teatros y Cines.
Representante para Oviedo.
Ramón de las Alas Pumarín, Porlier, 3.

Moto ‘Triumph’

con “side-car”

Se vende muy barata. 4/8 H.P.

En esta Administración informarán

Santamarina y C.ª

(Sociedad Limitada)

Almacenes de Cereales, Viveres
Coloniales y molinería

Dirección Telefónica y Telefónica:
SANTAMARINA

Apartado de Correos núm. 33

AVILÉS

SOCIEDAD ANÓNIMA INDUSTRIAL ASTURIANA

FABRICAS DE MOREDA Y GIJÓN

Lingotes de fundición y fino.—Acero Siemens básico de tochos de todos tamaños.—Aceros al crisol para herramientas, limas, barrenas de minas.—Hierros y aceros laminados en palanquilla para machinas, llantones para la fabricación de hoja de lata, formas comerciales usuales, carriles, chapas, machinas de hierro y acero.—Alambres brillantes, recocidos, galvanizados, cobrizados.—Espino artificial.—Puntas de París.—Hoja de lata.

Para la correspondencia y los pedidos, dirigirse al Director de las FABRICAS DE MOREDA Y GIJÓN

Correos: Apartado, 2.—GIJÓN-ASTURIAS—Telegramas: «MOREDA-GIJÓN»

DESDE AVILES

El festival artístico de anteayer

Fue lo que se esperaba: un éxito grandioso para el violinista Marino de Villalain; una prolongación más de las ovaciones cosechadas por Marino en anteriores conciertos.

Dió comienzo el recital con la bellísima página musical titulada *Les Fables Espagne*, de Coreli. La ejecución de Villalain en esta obra alcanzó máximas proporciones, ovacionando el público al artista largamente.

Siguió a esta primera obra la *Rapsodia Asturiana*, de Villa, en la que se expresa de forma incomparable la melosidad de Asturias, —de la Asturias sentimental y artística.

Al terminar escuchó Marino una prolongada salva de aplausos, ovaciones, y se oyeron de algunas admiradores varios «bravos», con que así los espectadores querían demostrar su aprobación.

Luego nos sirvió varias piezas de autores consagrados por la fama, en las que Villalain patentizó una vez más su dominio absoluto de la técnica.

Al acabarse el concierto, el selecto y numeroso auditorio prorrumió en ovaciones y palmas, que fueron también enviadas para don Alfredo Hernández que tan admirablemente supo acompañar al violinista.

El señor Hernández al pasar sus manos sobre el teclado lo hizo con un conocimiento tal del mecanismo que el auditorio no pudo menos de tributarle también sus demostraciones admirativas.

Para terminar: el festival de anteayer en el Palacio Valdés dió un galardón más a Marino de Villalain y a don Alfredo Hernández.

Uno y otro merecen los envíos desde estas líneas nuestra felicitación más efusiva, cual así lo hacemos, emocionados aún por aquellas divinas notas que nos supieron brindar en el concierto de anteayer.

En el mismo teatro

El sábado debutó con enorme concurrencia la aplaudida bailarina Pilarcita López, hermana de la afamada artista «La Argentinita».

Durante los días de actuación continuará el Valdés viéndose ocupado por selecta concurrencia.

De sociedad

Procedente de Melilla, y en disfrute de permiso durante veintidós días, ha llegado a esta, teniendo el placer de saludarle, nuestro querido amigo el cabo del 2.º Batallón del Príncipe don Manuel Fontanillas.

EL AMIGO MANSO.

Monte de Piedad y Caja de Ahorros de Oviedo

CAJA DE AHORROS

Se previene a los Imponentes que tienen manifestado deseos de poseer HUCHAS se sirva pasar por esta oficina, a fin de suscribir la solicitud, para poder así reservárselas.

Oviedo 9 de Agosto de 1923.—El Vice-Gerente, José del Riego.

Cangas de Tineo

De deportes

Reina gran entusiasmo en los jóvenes cangueses para llevar a cabo la idea que ha surgido entre ellos, de construir en esta villa un gran campo de deportes. Para ello han comenzado la organización de una sociedad, a cargo de la que corrieron los gastos que ocasionen el llevar a la práctica tan plausible iniciativa.

Nosotros entusiastas de todo cuanto signifique progreso de nuestra patria chica, ofrecemos desde luego nuestra modesta cooperación, y nos regocijamos de que se ponga en práctica tan feliz idea; pues creemos firmemente que Cangas necesita tener un sitio que reúna las condiciones consiguientes para que la juventud y demás aficionados a los deportes, hoy en boga, puedan practicarlos, a la vez que ofrecer al público festivales atléticos, que seguramente serán de su agrado.

Tenemos en nuestra villa valiosos elementos que bien organizados y dispuestos, constituirán un once, que en el foot-ball, podría competir con los del resto de la provincia, ofreciéndonos, una vez conseguido el campo, interesantes partidos que la afición, hoy muy numerosa, presenciaría con especial gusto.

Sigan adelante en sus trabajos para conseguir que sea un hecho, lo que hoy es una iniciativa, y cuenten con que el pueblo sano, los cangueses de verdad, los amantes del *tierrrriño*, estarán a su lado y les prestarán toda la ayuda necesaria para llegar a la consecución de sus fines.

De sociedad

De Madrid y acompañado de su respetable señora e hijos, ha llegado a esta, donde pasará el resto del verano, el alto empleado de la Dirección de Propiedades y apreciado cangues, D. Angel Martínez de Ron.

Para Cangas de Onís, donde pasará una temporada con sus tíos, los señores de Cuesta, salió el aventajado estudiante D. José Ferreiro Longedo.

Llegaron de Madrid y residirán entre nosotros unos meses, el acreditado doctor D. Florentino Holas, su distinguida señora y sus dos hijos, los jóvenes y ya notables médicos D. Juan y D. Florentino.

De romerías

Mañana día de San Lorenzo, celebrarán animadas romerías en los pueblos de Puentevilla y Casares, las que prometen estar muy concurridas.

La Lotería

En el último sorteo celebrado el día dos del corriente, han correspondido 4 premios de trescientas ptas. a esta administración de loterías, siendo muchos los agraciados con esas migajas de la suerte, que servirán para que como cebo, caigan en la tentación de picar no sólo lo ganado, sino algo más.

Corresponsal.

“LOS DOCE”

DE

José Pelaez

GRAN CASA. La mejor de la Provincia. Siempre sidra superior. Toda clase de mariscos y esmeradísimo servicio de restaurante a todas horas, a la carta y por cubiertos desde CINCO PESETAS.

Gran variedad de platos caseros, Tomás Zarracina, 3 y 7 (detrás del Teatro Jovellanos), GIJÓN

Pesquerías Asturianas S. A. LUANCO (Asturias)

Las mejores y más exquisitas conservas de pescado ESTAN DE VENTA EN TODAS PARTES DEL MUNDO

Anis de La Praviana

PRUEBLO Y SERÁ SU MEJOR PROPAGANDISTA
CASTAÑO HERMANOS (ARRIONDAS)

VEGADEO

Programa de las fiestas de la Asunción y San Roque

Día 12.—Por la mañana despararán los vecinos de Vegadeo al disparo de gruesos palenques, que anunciarán el principio de las fiestas, mientras una banda recorrerá la villa tocando alegre diana.

Por la tarde tendrá lugar un gran partido de foot-ball, entre los equipos *Navia F. C.* y *Sporting Vegadense*. Mas tarde harán su entrada en la villa los muy notables gaiteros de Oviedo «Los Formigueros», que, como dice su mote, y haciéndole honor, piensan *aformigaos* los pies a *todes les neñes guapes*, (aquí no las hay feas) que quieran bailar.

De noche habrá gran iluminación a la veneciana.—¡no faltaba más!—amenizada por la banda, quemándose entre tanto, preciosos fuegos artificiales.

Día 13.—Por la mañana diana. Por la tarde regatas y segunda verbena por la noche.

Día 14.—Por la mañana hará su entrada en Vegadeo la laureada banda de Infantería de Marina del Ferrol, que, a las once, dará un concierto en el campo Medal.

Días 15 y 16.—Grandes paseos de moda amenizados con audiciones musicales por dicha banda.

Día 17.—Partido de futbol entre el equipo «Club Deportivo de Ribadeo» y «Sporting» de casa.

Gran concurso de regatas, entre señoritas, en las cuales han de hacer el siguiente recorrido:

Vegadeo - Castropol - Figueras-Tapia y Ribadeo, concediéndose al balandro vencedor, un magnífico premio que la comisión organizadora de festejos piensa exponer al público el día antes del concurso.

Día 18.—Por la mañana diana y a las once audición musical. Por la tarde llegarán de Oviedo los populares y únicos cantantes de los verdaderos aires asturianos «Cuchichí» y «Botón», que vienen a decirnos cómo se sube «el puerto de Pallares» y cómo se canta «la mió neña»...

Por la noche en el salón tertulia «Recreo», gran concierto por los Coros gallegos *Cántigas y Aturuxos*...

Día 19.—Gran jira campestre y tercero y último partido de futbol, en el que se disputarán una valiosa copa de plata, regalo de un *amateur*, los equipos «Vegadeo-Sporting» y «Luarca F. C.»

Gran concurso de cucañas, música, gaitas... y *anda más*. Por la noche, gran verbena con fuegos artificiales, *última creación*, y para remate de fiestas se elevará un enorme «Zepelin», provisto de reflectores, en el que tomará asiento la comisión de festejos. Su capitán D. Domingo San Julián, y los mecánicos señores Ferrería, Treoje, Magadán, Fernández, etc., etc. dirigirán la nave hacia la costa, e iluminarán toda la Vega para que no se diga que «en su país no hay luz»...

La misma noche, y antes de la verbena, «Botón» y «Cuchichí», que tienen grandes deseos de darse a conocer y dejar buenos recuerdos de su actuación en Vegadeo, darán un concierto en el salón *Recreo*, para que las notas de la canción asturiana, tiernas y acariciantes, vayan a mezclarse en fraternal abrazo con los ecos sublimes de los cantos gallegos, hermanos suyos.

Nota breve

Todos los miembros de la comisión de festejos, quedan invitados a una gran «fabada» que en honor suyo dará en «La Tertulia», el día 18, D. Fabian Fernández.

Invitado el que suscribe, a pesar de no pertenecer a su seno, (al de la comisión), ¡piensa hincharse!

FFORETALS.

Desde Sama

La falta de agua

Parece mentira y no lo es. Un pueblo de la importancia del nuestro, con un Ayuntamiento que en la época de las *vacas gordas* recaudó muchos millones de pesetas y que cuenta además, con poderosas y ricas Empresas mineras, no tiene agua si quiera para que el vecindario atienda a las necesidades más imprescindibles.

Hubo un tiempo, cuando la guerra europea, en que hubiese sido muy fácil, con la ayuda de las Empresas mineras, hacer la traída de aguas. Encargóse también al ingeniero señor Casariego un proyecto—por cierto muy completo—de las obras de la traída de aguas; y el proyecto, que costó bastantes miles de pesetas, duerme el sueño de los justos. Estos días hay poca agua, y la que hay es mala; pues suele venir mez-

clada con sustancias nocivas a la salud. Delante de las fuentes se forman largas filas de mujeres con calderos o jarros para coger, después de gran espera, una cantidad de dicho líquido que está *regulada*, por un bando de nuestra primera autoridad.

Este espectáculo bochornoso, que es una repetición del de otros años, no servirá para que nuestros concejales, velando por el estado sanitario de Sama, tomen seriamente cartas en el asunto? ¿Y para que el pueblo exija a sus representantes en el Municipio y en Cortes una actuación más clara y definida en el problema de la traída de aguas?

Protestando de la escasez de agua a que nos referimos, nos envía la Agrupación Socialista una amplia nota oficiosa, en la que habla del poco interés que con este asunto demuestra poner el Ayuntamiento. También se protesta en dicha nota del mal estado del pan que aquí se vende y de que se hallen establecidos en los sitios donde da más el sol los puestos del pescado, porque éste puede descomponerse y se descompone fácilmente.

De sociedad

Con objeto de pasar allí las fiestas de San Agustín, salió para Avilés la encantadora señorita Manolita Prieto.

—Regresó a la misma villa la simpática avilesina Sara Bango.

GACETILLAS

Nombramiento eclesiástico

Ha sido nombrado coadjutor de la inmediata parroquia de San Julián de los Prados (Santullano) D. Joaquín Suárez Fernández, a quien le damos nuestra enhorabuena.

Farmacias de turno

D. Emilio Alvarez, Magdalena, 17.

D. Mauro A. Gendín, Uria, 16.

Autorización

Por Real orden del Ministerio de la Gobernación ha sido autorizado el Hospital de Caridad, de Gijón, para litigar contra un deudor de dicho establecimiento y para valerse de letrado que no sea de Beneficencia.

Pérdida

De una cadena con medalla y cruz, ambas grabadas al dorso.

Se gratificará a quien las entregue en Pidal, 6, 2.º

Demografía

Nacimientos

María Tránsito Moreno Carmona.

Enrique Quintanal Palacio.

María Ludivina Villanueva Lorenzo.

Félix Marcelino Puerma Arias.

Defunciones

Francisco Gutiérrez Sánchez, de 20 días.

Vicenta Fernández Suárez, de 19 años.

Pilar Gutiérrez Fernández, de 11 años.

Dolores Gutiérrez Gómez, de 60 años.

Biblioteca circulante

Han enviado donativos para la Biblioteca de la Acción Católica de la Mujer las Sras. D.ª Esperanza Rojo de Beltrán y D.ª María Fernández de la Llana, y las señoritas María Jesús Insula, Elena Casielles, Sofía Guerra, Lola Martínez y Antonia Alvarez.

Desde esta fecha hasta 1.º de Octubre no se abrirán los salones de la Biblioteca para el servicio público.

OVETENSES!

Cuando vayáis a Gijón visitad el acreditado Restaurant

«MERCEDES»

que a diario ofrece la clásica Fabada, Paella y gran variedad de Platos todos caseros—Espléndidas habitaciones.

LIBERTAD, 16

Teléfono, 725

Banco Asturiano de Industria y Comercio

Habiendo acordado el Consejo de Administración implantar la semana inglesa para el personal de este Banco, se previene al público que todos los sábados, a partir de la actual semana, las horas de caja serán solamente de diez a una.

Oviedo, 6 de Agosto de 1923.—El Director-Gerente, *Armando de las Alas Pumarín*.

Jerez Quina «LA PRAVIANA»

Amontillado fino «San Felipe». Representante, Enrique Fernández Granda, Gastañaga, 18, 1.º Tel. 7-23.—Oviedo

Casa Nuño

Por reforma de local se traslada provisionalmente a la calle de la RUA, núm. 18, en los bajos de la explotación de la CASA JAVIER.

PROFESIONALES

DR. ALBERTO GONZÁLEZ
Especialista en enfermedades de la Piel y Secretas, de las Clínicas de los doctores Aza y S. Covisa, en el Hospital de San Juan de Dios, de Madrid. Horas de consulta: de 10 a 12 y de 4 a 6, días festivos de 10 a 12.
Santa Clara, 24, 2.º, Oviedo.—Tel. 199

Aurelio M. Romero
MEDICO DENTISTA
PLAZA DE LA ESCANDALERA, 2
OVIEDO

Clínica Dermatológica
DOCTOR MORÁN
Enfermedades de la piel, venérea, sífilis y vías urinarias.
ROSAL, 19 — OVIEDO — TEL. 5-27
Consultas: De 11 a 1 y de 3 a 6
Días festivos: Desde las 9 has las 11.
Durante los meses de Julio y Agosto, solo habrá consultas los martes, miércoles y domingos.

Fórmula patentada en España
para hacer espejos. Todos pueden fabricar espejos y arreglar los manchados en casa. No se necesitan aparatos, experiencia ni capital. Fabrique espejos en horas perdidas y ganará dinero. Tengo fórmulas y procedimientos alemanes para toda clase de preparados e industrias. Consulteme sobre lo que desee fabricar o preparar. Pídase Catálogo gratis.
Antonio Formoso Permuy
INVENTOR
SANTA CATALINA, 12.—LA CORUÑA

Turismo en los "Picos de Europa"
Con el fin de dar facilidades al turismo, para visitar estas montañas tanto favorece la naturaleza; desde el día 14 de Julio hasta el 1 de Octubre se halla abierta una casa de nueva construcción dedicada exclusivamente para refugio; en las montañas de Cabrales y sitio «Camburero» a 1375 metros sobre el nivel del mar.
En él se encontrará lo más necesario: Servicio de camas, cocina de campaña con su correspondiente comedor, vaca lechera, así como abundantes existencias de conservas de pescados y carnes a elegir: perdiz, conejo, liebre, cordero, pollo, lomo, lenguas de cordero, ternera, riñones y callos a la catalana; así como variedad de frutas.
Desde Arenas a Bárcena hay carretera de nueva construcción y en Carreña auto de alquiler para hacer este recorrido. Hay servicio de auto-coche que tiene salida de Cangas de Onís a las 17 y la llegada a Carreña a las 19. Otro, que tiene la salida de Panes a las 15 y llega a Arenas y Carreña a las 16,30 y 17 en combinación con el ferrocarril.
Hay un coche de línea que sale de Llanes a las 14 y llega a Carreña a las 17.
Para informes dirigirse al propietario:
Francisco Alvarez Fernández
CARREÑA DE CABRALES.—ASTURIAS

FIESTAS POPULARES
Las de Sta. Filomena

Ayer, ya bien de mañana, los cohetes y las músicas populares anunciaban a los vecinos del barrio de Santullano y otros próximos el comienzo de las renombradas fiestas de Santa Filomena. A mediodía se repitió el acto de la mañana, eehándose a vuelo las campanas de la parroquia de San Julián de los Prados, donde se venera a la milagrosísima imagen «pequeñina y guapina», a la que decoran rico traje de seda blanco y manto rojo con bordados de oro, rodeándola cientos de cirios encendidos.
La Presa y el prado de Falín, aparecían a la noche luciendo gallardetes con nuevas y espléndidas banderolas de los colores nacionales, y cual guirnalda de flores, Pancho tendió entre esos gallardetes miles de farolillos de múltiples colores que ofrecían aspecto fantástico.
La concurrencia, tanto de Oviedo como de las aldeas, era enorme; la animación inusitada.
Tanto la brillante banda de música del Regimiento del Príncipe, como los organillos y gaitas y tambores, no cesaron de alternar hasta ya pasadas las doce, hora en que se dió por terminado el programa del día.
El afamado *Gan*, se ha lucido una vez más quemando selecta colección de fuegos de artificio que fueron muy aplaudidos por cuantos los presenciaron.
Los globos muy bonitos y de corte irreprochable.
Hoy misa solemne, reparto del bollo y vino, y, por la tarde, procesión, y gran romería en el improvisado Parque.
El tiempo contribuye a la espléndidez de las fiestas.

PIANO 1.400 pesetas. AUTO-PIANOS 3.500.—La única CASA que vende en estas condiciones es la CASA BLANCO.—Muebles.—Oviedo.

Jaimé Villesid
ODONTÓLOGO
OVIEDO URIA, 32, 2.º

Enfermedades de los ojos
Doctor Oliveros
Del Instituto Oftálmico Nacional y Real Hospital del Buen Suceso
PIDAL, 4, de once a una

FERMIN PUMARES. Especialista en partos, enfermedades de la matriz y de embarazo. Consulta: de 12 y media a 2 y de 4 a 5.

Se admiten anuncios
Profesionales a precios reducidos.
Pídase presupuesto mensual a esta Administración.

Ecos del Magisterio POR LA PROVINCIA

Sección Administrativa
D.ª Rosaura González Alvarez, viuda de D. Manuel Fanjul Pantiga, interesa la apertura de expediente administrativo para que se le abonen 46 pesetas que dejó devengadas en difunto esposo.

D.ª Amelia Fernández Alvarez maestra de sección, excedente de la graduada del tercer distrito de Oviedo, solicita que se amplie su excedencia conforme al Decreto de 7 de Octubre de 1921.

D. Manuel Augusto Gil, desde Parres, remite copia de la diligencia de su posesión como maestro de Cividiello, que ha tenido efecto el 16 de Julio.

Al jefe de la Sección de Valladolid se remite expediente personal de D. Agustín García Rodríguez.

A la Dirección General se remitió relación de las escuelas que por haber sido creadas definitivamente procede proveerlas en maestros o maestras.

NOTAS MILITARES

REGIMIENTO DEL PRINCIPE
SERVICIO PARA EL DIA 13 DE AGOSTO DE 1923
De la Plaza
Parada.—Zapadores.
Campo de tiro.—Príncipe.
Capitán de día, Hospital y Provisiones.—El del Zapadores D. Juan de la Riva.
Imaginería de ídem ídem.—El del Príncipe D. José María Cabeza.

Del Cuerpo
Cuartel.—Capitán D. Benito Vallespín.
Guardia y compra.—Teniente don Manuel Candelas.
Imaginería, V. y V. II.—Teniente J. Rafael Vallina.

Minuta del rancho para hoy
Desayuno.—Café.
Comida.—Primer plato: Cocido de garbanzos con tocino, chorizo y patatas.
Segundo plato: Carne con tomate.
Vino.
Cena.—Primer plato: Fabada asturiana.
Segundo plato: Ensaladilla de bonito en escabeche con aceitunas.

¡El que va a la romería!...
El vecino de Villamayor (Infiesto). José Cueva Fernández, decidió irse con su familia a merendar al lugar en donde se celebraba la romería del pueblo.

Pasaron todos admirablemente la tarde, y cuando ya al anochecer regresaron a la casa se encontraron con una desagradable sorpresa: Un ladrón había penetrado en ella por una puerta del lagar y había revuelto armarios y baules.

Hecho «el recuento», se notó la falta de tres billetes de cien pesetas, dos de cincuenta, cuatro de veinticinco, dos monedas de oro de veinticinco, seis pesetas en plata; unos pendientes y una máquina de afeitar.

La desvalijada familia puso el hecho en conocimiento de la guardia civil, quien comenzó a practicar las oportunas averiguaciones.

Sólo pudo saberse que un individuo rubio, de estatura regular, como de veinticinco a veintiseis años, que vestía traje de pana, blanqueada por el uso, había llegado al lugar por la carretera de Infiesto, rondando en la tarde por los alrededores de la casa asaltada.

Se cursaron partes a Infiesto, Arriendas y Libardón, interesando la captura del desconocido sujeto.

Un buen marido
María Fernandez Suarez, de 50 años de edad, vecina de La Vara (Luarca), discutió con su marido, Ramón Rodríguez. Y como éste, según dicen, tiene malas pulgas, echó mano a una estaca y *contundentemente* resolvió el punto a dilucidar, dándole tres palos en la cabeza, uno en el hombro izquierdo y otro en los riñones. Intervinieron en el asunto los *beneficentísimos* del puesto de Muñas, y resultando de las declaraciones de los vecinos, que Ramón suele argumentar de ese modo con harta frecuencia, procedió a su detención, poniéndolo a disposición de la autoridad judicial.

Los mejores impresos se hacen en los Talleres *La Voz de Asturias* Tipográficos pues sus máquinas y materiales son de lo más moderno. Tel. 13-54.

Samuel Osborn & Ltd. Sheffield (Inglaterra)
FABRICANTES DE
ACEROS especiales para todos los usos.—ACEROS EXTRA-RAPIDOS «TRIPLE MUSHET» empleados en los talleres de los F. C. del NORTE, M. Z. A. y Ponferrada a Villablino.
AGENTE EXCLUSIVO PARA ESPAÑA EN GIJÓN
Gumersindo García

JABON ESPUMOSO CATARINEU-ARAVACA
Higiénico por estar elaborado con aceite puro de oliva
El más económico de todos los jabones por su mucha duración
Se vende en los buenos comercios de Ultramarinos

Fábrica "La Amistad"
Sociedad Anónima
FUNDICIÓN DE HIERRO Y BRONCE
TALLERES DE AJUSTE Y FORJA

UNA SENORA
ofrece comunicar GRATUITAMENTE a todos los que sufran de neurastenia, debilidad general, vértigos, reuma, estómago, diabetes, tisis, asma, neuralgias y enfermedades de los nervios, un remedio sencillo, verdadera maravilla curativa, de resultados sorprendentes, que una casualidad le hizo conocer Curada personalmente, así como numerosos enfermos, después de usar en vano todos los medicamentos preconizados, hoy, en reconocimiento eterno y como deber de conciencia, hace esta indicación, cuyo propósito puramente humanitario, es la consecución de un voto.—Dirigirse únicamente por escrito a D.ª CARMEL N. I., Salmorón, 167, Barcelona. GARCIA.

LA JOYA MAS PRECIADA
para todo buen cocinero.
es una lata del exquisito
ACEITE LA GIRALDA
Enriquece todas las viandas con un gusto delicioso. Es la base de una alimentación sana y de gran nutrición.
HIJOS DE LUCA DE TENA
SEVILLA



Desde Mondariz

A los señores de Peinador.

La hora de Troncoso.

Un ruido extraño me ha despertado, y veo que la realidad ha hecho su aparición rasgando la hoja del calendario.

Apoyo los codos sobre las rodillas y la cabeza sobre las palmas de las manos, sumergiéndome en espirituales tinieblas, como se sumerge en sombras el paisaje.

¿Serán este desmayo, este aniquilamiento, o la oscuridad en que mis ideas se pierden, uno de aquellos estados anémicos, precursores de trágicos hundimientos morales?

Tal vez no sea eso; tal vez dicha y esperanza no agonicen en mí; tal vez mi espíritu sufre, como toda Naturaleza, la modorra del cambio y de la transición.

Otra vez el deber me llama a la lucha por la existencia; otra vez más, después de siete lustros, me impelo a la batalla. Lo impone el cultivo del hermoso jardín de la familia, a quien todos debemos preparar, si ha de ser un hecho el resurgimiento de la Patria. Tal era la tesis que sostenía en nuestra tertulia nocturna el sabio Doctor Simonena, hombre de estudio, de acción y de trabajo intensivo y ordenado.

[La recomendación] En algunos casos debiera tener sanción penal, porque ella es causa eficiente de la degradación social que se advierte en nuestro desdichado país.

El día es horriblemente caluroso y la hora meridiana invita a dormir. Las aves no cantan, pían con pereza y bostezan en sus nidos. El aire tardo e indolente sacude con lentitud árboles, matojos y helechos. El río corre por delante de mí y sus ondas van y van, unas en pos de otras murmurando misterios, persiguiéndose de continuo, sin alcanzarse nunca.

Junto a los arbustos ribereños, que refrescan sus curvadas puntas, a la vez que bordan caprichosos arabescos en la cristalina superficie, tomo asiento al lado de una distinguida dama, esposa de un prócer asturiano muy amado del pueblo ovetense.

A pesar de sus años y algunos alifafes que el tiempo va marcando con honda huella en sus dedos, y que ella nos muestra con fina ironía, su humorismo no ha perdido la nota alegre y fresca de sus días juveniles.

Su rostro, lígicamente coloreado, conserva juventud, y sus ojos expresivos e inteligentes, se animan a medida que nos cuenta su expedición a Oporto, donde hubo de perecer asfixiada.

De pronto su rostro ha tomado un aspecto triste y sombrío. Es que ha comenzado el desfile de seres andrajosos que no nos dejan un momento.

Las crucesadas del sol y del aire torturaron sus rostros; y hechas girones, marcaron el escualido dibujo de sus cuerpos y en sus caras se advierte el negro churrete ó el amarillento del hambre.

Entre estos seres hay uno que nadie adivinará su sexo a no ser llamado por su nombre. No se sabe si es joven o viejo pues su cutis parece de reseco cordobán.

Los cabellos burlescamente trasquilados, forman crines de alimaña salvaje; por el boquete de sus órbitas, asoman unos ojos de bestia de carga y la barba no exenta de hilachas de cerda, descuelgase con cuerdas rígidas para terminar en un cuello de negra tez que oscila con angustioso ritmo.

Se enfunda en un guarda polvo, lleno de pringue y por sus extremos se ven los tobillos y los pies sarnentosos.

Esta criatura no hablaba, gruñía, extendiendo una de sus manos guñando los ojos inexpresivos, volviéndose toda ella mueca hambrienta e imbécil.

No ha sido una visión, no, doña Matilde la ha visto, la ha llamado por su nombre, con acento dolorido. Ser vivo era arrojado por el azar al paso mío, a la hora del crepúsculo entre aquellos pinares verdinegros, y en el sendero trazado a orillas del río.

La Naturaleza sin duda había comenzado aquella dolorosa escultura, después un malvado se aprovechó de su ignorancia, más tarde la sociedad se encogió de hombros y por último la mendiga y la imbecilidad completaron su obra.

Dueños y señores del contorno, amos y propietarios de todos aquellos dominios que llegan hasta las más altas cumbres de los puertos que circundan los valles, dichosas criaturas que habeis tenido la fortuna de mecer vuestra cuna en un rico lecho de oro, teneis el deber moral de evitar que los niños corran medrosos de la idiota y que nosotros tengamos asco y horror en el año próximo a la hora de Troncoso.

VALENTIN SILVA.

DE LA DIPUTACION

Comisión provincial

En su sesión del viernes, esta Comisión acordó:

Informar en el expediente sobre apertura de una calle desde la Sierra del Escobio por la Bolguera, a la plaza del Ayuntamiento de Aller.

Id. el proyecto de plano de población de la villa de Pola de Allande.

Id. el expediente proyecto de D. Ceferino Cimadevilla para aprovechar 5.000 litros de agua por segundo en Pravia para producción de energía eléctrica.

Aprobar las cuotas de suministros durante Julio a los Establecimientos de Beneficencia.

Nombrar para la vacante que dejó por jubilación D. José Vigil, oficial de Secretaría, al también oficial de la recaudación del contingente D. Jesús López Dóriga; y con carácter interino para desempeñar esta última al auxiliar de Secretaría D. Amaro Cimadevilla.

Gestionar que la Sociedad Huilera Española siga suministrado carbón al Hospital y Hospicio, al precio que lo venía haciendo.

Para las víctimas de Mieres

Se dió traslado al Ilmo. Sr. Gobernador civil del acuerdo de la Excma. Diputación provincial de contribuir con 3.000 pesetas a la suscripción abierta en Mieres para las víctimas de la catástrofe ocurrida el mes de Julio en una mina de aquel concejo.

A oposiciones

D. Luis A. Azcoitia ha presentado instancia solicitando ser admitido a oposiciones a la plaza de Jefe Clínico del Hospicio provincial.

Nombramiento

Ha sido nombrado con carácter interino maestro panadero del Hospicio provincial, D. Bernardino Huerta.

DEL MUNICIPIO

El cuartel de Comandancia de Carabineros

Ayer estuvo a visitar al Sr. Alcalde el jefe de la Comandancia de Carabineros, con el fin de darle cuenta que, en 31 del presente mes expira el plazo concedido por el Juzgado para desalojar la casa que actualmente ocupa. Que si pasado este día las oficinas del Cuartel no tenían casa donde trasladarse, surgiría un conflicto que obligaría a la Dirección a tomar determinaciones que no obrarían de favorecer grandemente los intereses de Oviedo.

El Sr. Alcalde y el primer teniente alcalde D. Antonio Fernández Alonso, cambiaron impresiones ampliamente con el jefe de la Comandancia, mostrando gran interés por evitar el conflicto que se venía encima, y buscando por parte de todos fórmulas que pudieran servir de solución al asunto.

Se harán gestiones para euitar que se llegue a ese día sin que se haya resuelto nada.

Nosotros tenemos también confianza en que todo se solucionará satisfactoriamente.

El alumbrado del Teatro Campoamor

Ya se está intalando en el Teatro Campoamor el nuevo servicio de alumbrado para llevar más luz al patio de butacas.

La reforma consiste en cinco potentes focos que penden del techo, cuatro en los extremos y uno en el centro. Son cinco focos suspendidos por artísticas barras que forman un conjunto muy igual con el decorado del teatro.

El público se encontrará, cuando en Septiembre vuelva al salón con una mejora importantísima.

Por fin llegaron

Por fin llegaron las bocas de riego que se habían pedido para ser colocadas en los sitios necesarios.

Según nos dicen han llegado solamente veinte, y se están repartiendo del modo más equitativo, a fin de que todos los sitios aparezcan con servicio de bocas de riego, siquiera sea de modo incompleto.

En Santa Susana se están colocando cinco.

Bien nos parece esta medida de la Comisión de Aguas, y nos permitimos suplicarle que no desatienda los sitios donde existen jardinitos, pues una de las cosas necesarias para la lozanía de éstos es el agua.

¿Seremos atendidos? Una subasta

Dentro de breves días se celebrará en el Ayuntamiento la subasta para la tubería que ha de sustituir la que actualmente existe en la traida de aguas en el trozo de Palomar.

Hasta ahora hay dos licitadores.

REMITIDO

Ni con tapa ni sin tapa

Permiteme, Sr. Director, que con motivo de la petición hecha en la última sesión del Ayuntamiento por un señor concejal, por cierto de los más celosos y capacitados, exteriorice una súplica que hace tiempo pensaba hacer a la autoridad local.

Entusiasta de las muchas cosas buenas de Asturias y de Oviedo no puedo olvidar el mal efecto que me hizo la primera vez que puse el pie en esta capital la existencia en las puertas de las casas durante un largo trayecto de una serie de cajones de diferentes tamaños, todos muy bien arreglados, algunos con su tapa y muy bien ceñidas las juntas; pero de parte de los cuales se desprendía un olorillo desagradable.

Acrescentóse el mal efecto cuando avencindado en la población pude observar los frecuentes disgustos domésticos a que daban lugar los imprescindibles cajoncitos, porque unas veces por haberse olvidado el día, otros por retraso de la hora incierta de la recogida del contenido y otros, en fin, porque algún vecino demasiado listo depositaba en un vacío ya el contenido del suyo lleno, después del paso del carro, es lo cierto que algunas veces volvió a subir lleno el cajoncito y el montoncito casero subía desmesuradamente hasta el punto de tener que utilizar utensilios cada vez mayores.

Añádase a esto la necesidad de conservar en casa, durante períodos entre los que median dos noches, los residuos de los pescados que en el verano principalmente tan pronto sufren los efectos de la putrefacción, y se comprenderá la desagradable impresión que el breve paso por algunas dependencias de la casa produce.

Todo esto tiene un remedio, que me permito proponer a la consideración de las dignas autoridades locales:

1.º Que los carros de la limpieza hagan la recogida a diario, sobre todo en los meses de verano.

2.º Que aunque pasen a horas fijas por cada una de las calles, se obligue a los conductores a anunciar su paso por medio de una campanilla que automáticamente suene con el movimiento del carro, sea por medio de una trompetilla especial u otro medio sonoro característico, usado a la entrada de cada una de las bocacalles.

3.º Que una vez establecido el régimen anterior se prohíba la estancia de cajones de basura en las puertas de las casas más tiempo que el que el carro de la limpieza se encuentre en la calle a que las casas pertenezcan.

Gracias anticipadas a quien quiera que se haga eco de este ruego y tenga influencia para atenderlo y remediar el inconveniente que procuramos evitar, y a V. Sr. Director, por darle cabida en este acreditado periódico.

Floro.

TOROS Y TOREROS

Las corridas de Gijón

[A los toros!]

Los aficionados que repudian los mogigangas taurinas y sólo concurren a los festejos serios, en que se ofrecen elementos de reconocida solvencia artística, tendrán ocasión en la tarde de hoy de satisfacer su ansiedad y recrearse en el arte de tres hombres llenos de entusiasmos y juventud, que se han jugado muchas veces la vida ante los toros en alardes supremos de valor y enjundia torera.... Se presentan nuevamente ante la afición asturiana con la noble aspiración de alcanzar su aplauso. Así lo han proclamado en un momento de exaltación taurina, en que se denunció el amor propio de estos diestros, que recorren las plazas en un vivir de inquietud y de anhelo, siempre cerca del peligro.

Dominguín nos recordará sus más felices tardes, cuando quiso verse en él la semejanza con un torero genial, que ha recorrido las plazas de España y América en un triunfo constante....

Dominguín sabe ser artista, torero de emoción. Y hoy habrá de confirmarlo una vez más en la lidia de las reses de Trespalacios.

Pablo Lalandia es joven de muchos arreos, que se va con decisión tras el alfanje, desafiando el peligro con serenidad y valor.

Gitanillo es de los que tampoco sienten la menor vacilación ante el noble bruto, y sus gallardías despiertan los mayores entusiasmos.

No cabe, pues, sino esperar una buena tarde de toros. Porque si los de Trespalacios responden a sus condiciones de presentación, la corrida será magnífica.

Por eso va nuestra invitación a los aficionados:

[A los toros!]

BANDERILLA.

Importante Sociedad de Seguros

de todos los ramos, una de las más antiguas que trabajan en Asturias y con buena cartera en todos los concejos, solicita representantes para aquellos, incluyendo Oviedo, donde carezca de ellos o, para sustituir algunos de los actuales que, por sus escasas condiciones de gestores no convengan.

También admitiría uno o dos inspectores-productores con dietas de salida, sueldo y comisión, pudiendo asegurarse una utilidad libre de quinientas pesetas mensuales, aproximadamente. Inútil solicitar estas plazas no siendo conocedores del negocio y, serán preferidos aquellos que sean de los diversos ramos.

Dirigírese exclusivamente por escrito a la Sociedad Seguros, apartado 66, Oviedo.

SUCESOS LOCALES

A la cárcel

Por el juez de instrucción de esta ciudad se ha dictado auto de procesamiento y prisión contra Maximino Iglesias y Marcelino Menéndez, que en la tarde del lunes sustrajeron al vecino de esta capital, Arcadio Villanueva, un reloj de oro con una leontina y una moneda del mismo metal, valorado en 500 pesetas.

Desde los calabozos del Juzgado pasaron ayer para la cárcel.

Detención de un carterista

Aller tarde se hallaba tranquilamente tomando café en «La Paz» el carterista José María Rodríguez. Así que lo vió el agente de policía señor Boada, procedió a su detención, siendo conducido a los calabozos del Gobierno civil.

El señor gobernador le impuso la multa de 95 pesetas.

Como éste no las hiciera efectivas, se ordenó su traslado a la cárcel.

Otro detenido

El vecino de Cimadevilla, que como dijimos ayer, había llevado una gabardina del comercio «Al Pelayo», fué detenido, cuando se encontraba en la «Brasserie», por el agente señor Hernández y conducido a la Comisaría.

Desde aquí se le trasladó al Juzgado de Instrucción, por el cual estaba reclamado.

Accidente de trabajo

Ayer fué asistida en la Casa de Socorro una vecina de San Lázaro, a la cual se la extrajo una aguja del dedo pulgar de la mano derecha.

Atropellado por una bicicleta

Un vecino de la calle del Postigo Bajo se presentó ayer tarde en la Casa de Socorro reclamando asistencia facultativa.

Se le apreció una herida en el pié derecho.

Manifestó que se la había producido una bicicleta.

Fué calificada de leve, pasando a su domicilio.

[Esas menores!]

Repetidas veces se han acercado a nosotros personas respetabilísimas, pidiéndonos llamemos la atención de la policía sobre la vergonzosa corrupción de menores.

Hoy no tenemos más remedio que hacernos eco de esta justa petición porque ya no es una referencia, sino una cosa probada. Ayer, el agente Sr. Boada, recibió la denuncia de que una menor había sido víctima de un engaño por parte de la dueña de una casa de lenocinio. El agente de referencia se presentó en dicha casa y confirmó la denuncia, procediendo a la detención de la dueña y recogida de la pobre niña, que hacía pocos meses había llegado a servir a Oviedo, parando en casas honradísimas, de familias muy conocidas de la localidad.

Estos hechos se suelen repetir con mucha frecuencia, y llamamos la atención de la policía para que ponga un mayor interés del que ha demostrado hasta ahora, en bien de estas pobres criaturas y de la moral pública.

Multas

El señor alcalde ha impuesto, en el día de ayer, las siguientes:

Tres de 5 pesetas a tres pupilas de la Fuente del Prado por escándalo en la vía pública.

Dos de 2 pesetas a dos individuos por embriaguez.

Conato de incendio

A las once de la noche de ayer se inició un pequeño incendio en la calle de Covadonga, núm. 34.

Fuó sofocado fácilmente por el sereno del barrio con la ayuda de algunos vecinos.

Reyerta en Santullano

Con motivo de la verbena celebrada anoche en Santullano, reñeronse en un establecimiento de dicho barrio, varios jóvenes de esta localidad.

Aún cuando la «reunión» empezó con gran cordialidad, el alcohol agrió los ánimos poco a poco, terminando por armarse una gran camorra, de la que resultó herido Paciente Aguirre, de 25 años, vecino de la calle de Arzobispo Guisasaola.

Llevado a la Casa de Socorro se le apreció una herida incisa en la cabeza, producida por un vaso lanzado por uno de los contendientes.

Con motivo del suceso los guardias de Seguridad detuvieron a varios individuos que ingresaron en los calabozos del Gobierno civil.

FOOT-BALL

En Teatinos

A las tres de la tarde

Jugarán en este campo los equipos infantiles Español Club Ovetense y el Rápido, ambos de esta localidad.

Arbitraré Demetrio Tosal.

A las cinco

Los infantiles del Club Deportivo, jugarán a esta hora con el Fresno F. C.

¿Otro partido?

Escrito lo que antecede, nos encontramos con una nota en la que se nos dice que el Campo de los Reyes y el Nacional del Cristo lucharán también en Teatinos, a la misma hora que tienen fijada los del Español.

Ignoramos quien habrá pedido el campo con anticipación, si bien suponemos haya sido el Español a quien por consiguiente corresponderá jugar.

GOBIERNO CIVIL

Nota oficiosa

Por el Ministerio de Estado se dice de Real orden, fecha 6 del actual, al Sr. Gobernador civil de esta provincia, lo siguiente:

«El Cónsul de España, en Pernambuco, participa a dicho Ministerio el fallecimiento del súbdito de esta nación Toribio Sebastián Cimadevilla Fernández, ocurrido en la villa de Quixada el día 10 de Mayo próximo pasado, y manifiesta que el finado era natural de Santa Eulalia, de esta provincia, hijo de Manuel Cimadevilla y Martínez, y que su espolio ha sido recaudado por el Juzgado de ausentes en aquel Estado.»

Teniendo presente que existen en esta provincia varios pueblos o parroquias con la misma denominación, se ruega, encarecidamente a los señores reporteros encargados de hacer la información de sus respectivos periódicos en este Gobierno, hagan porque sea publicada la anterior Real orden—con la mayor extensión en los Diarios a que cada uno pertenezca—al objeto de que pueda llegar a conocimiento de aquellos que se consideren ser parientes y con derecho a reclamar del Juzgado de Ausentes del Estado de Pernambuco lo que haya dejado el citado Sr. Cimadevilla y Fernández.

La huelga de Soto del Barco

El señor Masa reunió ayer en su despacho a una comisión de obreros y el contratista del ferrocarril estratégico, en el trozo de Carcedo.

Aún cuando en la discusión reinó gran armonía y se vió por parte de todos gran voluntad para llegar a una solución, no vino ésta, decidiendo volver a reunirse para concretar definitivamente las bases de un arreglo.

SECCION OBRERA

El Comité Nacional de Obreros Mineros

En el Centro Obrero se reunió el Comité Nacional de Obreros Mineros de España.

Se trató de las huelgas pendientes de Vizcaya y Santa Lucía (León), cambiándose impresiones sobre la manera de llegar a una solución.

Después se habló de la necesidad de realizar una campaña de propaganda por la parte del Sur de España, designándose al señor Llaneza para que represente al Comité en aquellos actos.

El Sr. Llaneza salió ayer en el correo.

«La firmeza»

Anteayer, en el Centro de la calle de Altamira, se reunió la Sociedad «La Firmeza», de obreros canteros y marmolistas, que hace tiempo había solicitado de los patronos se hicieran cargo de la herramienta necesaria para el trabajo.

En dicha reunión se dió cuenta de haber recibido contestación de los patronos, aceptando la petición de los obreros.

Desde el primero de Octubre comenzará a regir esta mejora.

A. Fernández y Compañía
AVILÉS
 Consignaciones de Buques -- Exportadores de Carbones
 Fabricantes de Briquetas y Ovoides

CONTRA LA HUMEDAD Y LAS GOTERAS, LO MEJOR MATEX
 Dirijanse los pedidos todos a MONTES Y GAMONEDA
 Teléfono núm. 13-45 -- OVIEDO

EL PRINCIPADO DE ASTURIAS Fábrica de Aguardenientes y Licores

ESPECIALIDADES:

Ron Jhonson y Anís del Principado
 Premiado en Milán con DIPLOMA, GRAN PREMIO y MEDALLA DE ORO

FABRICANTE: **A. G. FIDALGO OVIEDO**

Agentes exclusivos: **Orbis S. A.** Balmes 21 Barcelona

Continental

LA MAQUINA PREDILECTA

Escritura bonita y fina 90 caracteres, 6 más que en otras máquinas. Resistente y duradera.

Muebles para oficinas

Para informes dirigirse a **Ignacio Pastor**
 Plaza del 27 de Marzo, 2
 Teléfono 4-64 -- OVIEDO

BUENOS DIAS ES LA CIBELES LA MEJOR MARCA DE CHOCOLATE
 EN ULTRAMARINOS DE LA PROVINCIA PIDASE DESPACHO EN OVIEDO: SAN FRANCISCO, 9.-TELÉFONO 3-68

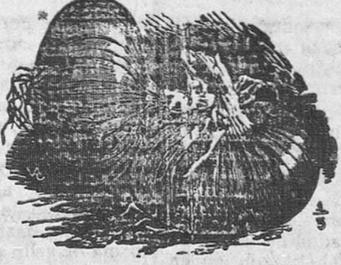
CLÍNICA DENTAL
 F. G. Gayoso
 Médico odontólogo. Especialista en enfermedades de la boca y dientes. Trata mientos estomatológicos. Laboratorio de prótesis dental. bajo la dirección de E. MOLINAS
 Calle Doctor Casal, 20, 2.º
 Teléfono 12-11.-OVIEDO

La Unión y el Fénix Español
 COMPAÑÍA DE SEGUROS REUNIDOS
 Capital social: 12.000.000 de pesetas efectivas, completamente desembolsadas

58 años de existencia  58 años de existencia

Seguros sobre la vida Seguros de valores
 Seguros contra incendios Seguros contra accidentes
 Seguros Marítimos

SUBDIRECTORES EN ASTURIAS **Hijos de Lacazette**
 AGENCIAS EN TODOS LOS PUEBLOS OVIEDO
 RUA, 5



Semillas "seleccionadas de 1.ª fuerza germinativa" al por mayor y menor
José Fernández Tamargo Rúa, 16 Oviedo
 La primera casa en Asturias para la venta de toda clase de semillas frescas y de calidad superior, importadas directamente de los mejores puntos del extranjero



Compagnie Generale Transatlantique
 Vapores Correos a gran velocidad

Línea Habana
 El día 8 de Agosto saldrá fijamente del puerto del MUSEL (GIJÓN), el magnífico vapor rápido
NIAGARA
 Admite pasajeros de Primera, Segunda, Segunda económica y Tercera clase para HABANA.
Rebaja a familias en Primera y Segunda clase
 Los vapores de esta Compañía tienen lujosas instalaciones para los pasajeros de cámara. Los pasajeros de Tercera clase, disponen de espaciosos camarotes, comedor y cuarto de baño.
 Precio del Pasaje en 3.ª clase para Habana. Ptas. 539,75 (INCLUIDOS LOS IMPUESTOS)
 Para toda clase de informes y solicitar plazas, dirigirse a su consignatario en GIJÓN
A. PAQUET. Muelle, 2, 4 y 6. Telegramas: PAQUET.
 NOTA.—La siguiente salida la efectuará el magnífico vapor DE LA SALLE, el día 9 de Septiembre.



Compañía de Navegación VASCO-ASTURIANA

VAPORES: «Pepín», 600 toneladas de carga.—«Guillermo Schulz» 3.700 ídem.—«Antonio de Sotruategui», 3.800 ídem.—«Santiago López», 4.100 ídem.
 Fletamentos.—Consignaciones.—Agentes de Aduanas
 AGENTES DE LAS SOCIEDADES
 «Industrial Asturiana de Santa Bárbara», «La Manjoya», Santa Bárbara, «Cayés», «Sociedad General de Industria y Comercio», «Sociedad General del Ferrocarril Vasco Asturiano», Compañía del vapor «NEMROD».
 Casa en San Esteban de Pravia.—Telegramas: CASACOBOS.
 Casa principal, AVILÉS.
 Telegramas y telefonemas. «VASTURIANA».—AVILÉS.
 La correspondencia al Director-Gerente: **Luis Caso de los Cobos.—AVILES**

HORTALIZAS.—Repollitos, bacalán (encena) Holanda, quintal, Schkeinfurt, brazón de buey, Lombarda blanca, amarilla y morada grande de París, etc.
COLIFLORES.—Para el Otoño y Navidad y la Cuaresma, clases las más superiores de pella voluminosa muy blanca, esta casa posee la práctica de las clases e coliflores que mejor resultan en la Región del Norte, las cuales se producen lo mismo en terreno seco que de regadío.
 Echugas blancas rizadas de repollo grande y moradas de invierno, cebolla apajala, amarillas y colorada grande de conservar, escarola, espinaca, zanahorias, nabos finos de mesa, perejil, pimientos, tomates, habas de mayo, alubias para comer en seco y verde, rabanitos, remolacha fina de mesa, melones, pepinos, sandías, calabazas, guisantes enanos y de tamaño, tirabeques. Fréjoles de manteca de oro enanos y altos, col de Milán de repollo grande (borrachón), col de Bruselas, y la tan estimada berza de asa de cántaro amarilla. Alcachofas, apios, puerros, cardos, fresas y berengenas.

FORRAJERAS.—Alfalfa de Provenza la mejor clase, avena real, cebada, remolacha gigante amarilla y roja, trébol rojo violeta inglés para terrenos que se dejan a prado (planta perenne) y encarnado anual para sembrar entre maíz, Ray Gras inglés y de Italia, nabos gigantes tempranos y tardíos, importados de Rusia; mijo, panizo, cañamones, alpiste, etc., etc.
ARBOLES.—Semilla de toda clase, especialidad en Eucalyptus y pino marítimo Des Landes para maderas.
FLORES.—Infinidad de clases en paquetitos de a 0,50 pesetas.
 De Octubre a Abril cebollitas, raíces y tubérculos, de flores de Holanda.
 Esta casa remite semillas por correo certificadas, cincuenta céntimos de cada clase, remitiendo el importe anticipado, siendo los gastos de envío a cargo del comprador.
 Otros artículos, Mastic Lhomme Lefort para injertar, Rafia para ídem y labores. Pasta Tanglefoot americana, infalible para evitar la subida de las hormigas y otros insectos a los árboles frutales.

Manual Práctico de Horticultura
 (Segunda edición muy aumentada)

Escrito expresamente para el cultivo de las hortalizas en el Norte de España, por **JOSÉ FERNÁNDEZ TAMARGO**. Precio en rústica, 2,50 pesetas. Por correo certificado, dentro de España, pago adelantado, 2,90.
 Verdadero consultor, con el cual, un niño sabiendo leer en molde, sabrá practicar estos trabajos como el mejor hortelano.
 Para que nada falte, en cinco idiomas lleva los nombres de las hortalizas que mejor resultan, y 102 dibujos primorosos e las mismas, de formas de semillero y erramientas.
 Este Manual ha sido recibido con agrado por S. M. el Rey (que Dios guarde)

según Real documento de fecha 3 de Diciembre de 1915, que el autor guarda con mucha estimación.
 Pedidos al autor,
 Rúa, 16.—Oviedo
 Gran práctica en la compra de semillas que mejor resultan en el Norte de España.
 La venta de semillas requiere ciencia y conciencia.
 Todo comprador por más de un kilo de semilla de Alfalfa, Nabos forrajeros, Remolacha forrajera, Trébol rojo violeta inglés y Trébol encarnado anual, tiene derecho a un librito con instrucciones del cultivo de estas plantas.

Amigo DÉBIL



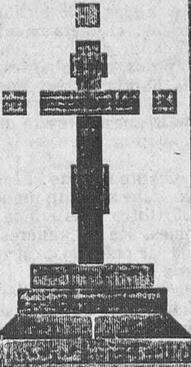
Elíxir CALLOL
 dá fuerza, vigor y juventud

Más de 9000 Médicos en España recetan toman o han tomado ellos o sus familias ELÍXIR CALLOL.

Fórmula Aprobada y Recomendada por la Real Academia de Medicina y Cirugía

DE GUSTO AGRADABLE Y EFECTO RÁPIDO

PÍDASE EN FARMACIAS Y DROGUERÍAS



LA PROPICIA
 FUNERARIA Y AGENCIA BENEFICIA DE ENTIERROS
 HIJOS DE CEFERINO S. MARTIN
 Instituto, núm. 39, Gijón.—Teléfono 634
 Servicio permanente y económico. La Casa más importante y moderna de esta provincia. Se hace cargo de servicios para España y extranjero.
 CASA CENTRAL EN SANTANDER Innerarity, 28

Toldos para ferrocarriles. Trajes para minas de gran resistencia. Los presupuestos son gratis
A. MONTES TELEFONO NUM. 13-45 OVIEDO
 PIDAN PRESUPUESTOS



C.ª Sub-Atlantique Y Chargeurs Reunis
 VAPORES DE GRAN LUJO EXTRARRÁPIDOS

Para Lisboa, Rio de Janeiro, Santos, Montevideo y BUENOS AIRES, saldrán de VIGO los siguientes vapores de 26.000 caballos de fuerza y cuatro hélices

30 de Julio	«LUTETIA»
19 de Agosto	«EUBEE»
27 de Agosto	«MASSILLA»
Precio del billete en tercera clase pesetas, 392,80.	
24 de Septiembre	«LUTELIA»
Precio del billete de tercera clase pesetas, 442,80.	
22 de Octubre	«MASSILIA»
19 de Noviembre	«LUTELIA»
17 de Diciembre	«MASSILIA»

Admiten pasajeros de gran lujo, lujo, primera, segunda, segunda intermedia y tercera clase.
 Camarotes de lujo de varias clases hasta 15.000 pesetas, de primera, 1.960 pesetas, de segunda 1.060, de segunda intermedia 713 pesetas.

Para Lisboa, Dakar, Rio de Janeiro, Montevideo y BUENOS AIRES, saldrán de VIGO los siguientes vapores rápidos a doble hélice

7 de Agosto	«QUESANT»
4 de Septiembre	«GROIX»

Admitiendo pasajeros de 1.ª, 3.ª preferencia en camarotes, 3.ª en camarotes y 3.ª cocinero.

PRECIOS
 3.ª preferencia en camarotes, comedores y salón de conversación, Pesetas 515,30.
 3.ª en camarotes, comedores y salón de conversación, Ptas. 410,30.
 3.ª cocinero, Ptas. 380,30.
 NOTA.—Niños menores de 2 años, gratis. De 2 a 10 años medio pasaje. De 10 años en adelante, pasaje entero.
 No se admite ninguna solicitud de plazas sin previo depósito de 50 pesetas. Los pasajeros deben presentarse en esta Agencia con CINCO días de anticipación a la fecha fijada para la salida, después de concedida plaza.
 Para informes dirigirse a los Agentes generales en España.

PHOENIX ASSURANCE COMPANY LIMITED
 Londres

Compañía de Seguros contra Incendios
 ESTABLECIDA EN 1782

Depósito constituido con arreglo a la ley para garantizar sus operaciones en España.—Director general de la Sucursal Española Prosper C. Lamothe, Apartado 42, Málaga

Subdirectores en Asturias: **AZCOITIA Y BOTAS**
 PLAZUELA DE RIEGO, 4, 1.º—TELEFONO, 774

Banco Asturiano de Industria y Comercio de Oviedo
 Capital: 10.000.000 de pesetas
 Operaciones bancarias :: Agentes en todos los pueblos de la provincia

Caja de Ahorros
 SUCURSALES: AVILES, LLANES E INFIESTO

ANTONIO CONDE, HIJOS CALLE DE LUIS TABOADA, 4 Apartado, 14.—VIGO

En Oviedo nuestro representante para camarotes de gran lujo y 1.ª, 2.ª, 3.ª preferencia
Guillermo Rivas, Calle Argüelles, núm. 5

Manuel Martínez.—Grabador

Sellos de Caoutchouc metal y lacre Grabados artísticos y Comerciales en acero y talla dulce

Placas de metal en relieve y esmaltadas en negro Fernández Castro Núm. 1 principal Campo de la Vega

TIMBRADO DE PAPEL EN RELIEVE

Banco Minero Industrial de Asturias GIJON
 Capital: 10.000.000 de pesetas
 Dirección telegráfica: Banminas :: Filial del Banco Urquijo

Cuentas corrientes con interés en moneda nacional y extranjera, Cuentas de crédito y préstamos con garantía personal, de fondos públicos valores industriales, mercaderías y conocimientos de embarque, Giros, Cartas de crédito, Ordenes telegráficas, Compra-venta de valores, Cobro y descuento de cupones y documentos de oro dos públicos valores industriales, y billetes de Banco extranjeros, Depósitos de valores, libros de gasbarque, de custodia, etc., etc.

CAJAS DE SEGURIDAD
 Caja de Ahorros Admite imposiciones de UNA PESETA en adelante, abonando interés a razón de 3 1/2 % anual
 SUCURSAL EN CANDÁS

LA VOZ DE ASTURIAS

PAGINA LITERARIA

EL ARTE NUEVO

Hemos recibido en esta Redacción el Manifiesto futurista que el gran pontífice del arte moderno, Marinetti, envía desde Roma al mundo entero. Marinetti cansado ya de pintar con el cuento del pinceles cuadros que luego exponía boca abajo, y de dirigir con pistola las partituras de Erick Satie, disparando un tiro en cada parte del compás, hazaña que contempló París con estupefacción y regocijo, quiere cantar ahora el arte mecánico, que por lo visto tiene un encanto supremo e insospechado.

El manifiesto fué publicado en el *Figaro* y ha sido traducido a todas las lenguas.

Marinetti y sus amigos declaran que el mundo se ha enriquecido con una nueva belleza: la belleza de la velocidad.

«Un automóvil a toda marcha, un automóvil rugiente que parezca correr sobre una nube de metralia, es más bello que la *Victoria de Samotracia*».

Esto nos dice Marinetti desde Italia. Desgraciadamente ha ido a dar de topes con la estatua que da la idea más grandiosa de la marcha y de la velocidad.

Pero como los guardianes de orden público son el antípoda de las Bellas artes, nos tememos que a fuerza de multas y papel sellado van a dar al traste con la nueva forma de belleza que se avecina.

«El calor de un trozo de hierro o de madera es de hoy en adelante más apasionante para nosotros que la sonrisa o las lágrimas de una mujer.»

Ya lo saben los poetas... El supremo canon de la severidad helénica se ha trasladado a la fragua del herrero. ¡Oh la majestad de una vígueta al rojo blanco! El profeta de los nuevos ejemplares sentimentales se entusiasma ante el espectáculo de las bielas, los pistones, la excéntrica, válvulas, pistones, grasas, aceites y coque.

El camión es de un aristocratismo estupefaciente. «Encontramos más placer en combinar idealmente los ruidos de los tranvías, de los autos, de los coches y de las muchedumbres chillonas, que escuchar la *Sinfonía Heroica* o la *Pastoral*».

Esto es perfectamente explicable porque Beethoven, el sordo de Bonn, no oía sino la música interior, y así, se enteró poco de las soberbias melodías de las sirenas y de los martinetes de las fábricas. Hubiera nacido en nuestra época y estuviera dotado de un oído delicado, y habría sentado con Marinetti «la belleza nueva de los camiones rápidos, retumbantes, frentantes sobre las calles engujarradas», y además habría escrito poemas líricos colocando las palabras, en vez de notas, en el pentagrama, como hace Francesco Cangiullo (otro corifeo), con lo que la poesía resulta doblemente musical.

El manifiesto está lanzado. La poesía de la máquina es desde hoy de un encanto infinito. El hombre debe sentirse construido en acero. El hombre debe ser una máquina inspirada. *El Arte de los Ruidos*, de Luigi Rossolo (otro más) tiene por objeto descubrir la música infame de los engranajes, las cremalleras, las cadenas, los yunque, las ruedas, con toda su gala de chirridos, estridencias, choques, catástrofes, estremecimientos y fieros males.

De hoy más, nada de conciertos a la antigua usanza; nada de Filarmónicas. Quien quiera sentir los calofríos de la emoción más honda y sublimada, deberá marcharse a los talleres de la Duro-Felguera y junto a los hornos rugientes sentirse en plena gloria. Y por final del supremo éxtasis, lanzarse entre las ruedas dentadas de alguna máquina gigantesca, hasta pulverizarse, liquidarse, devanecerse, como quería Hamlet con su carne pecadora.

Y eso se nos dice desde Italia... Con razón cantó nuestro poeta: «No es menester que el Septentrion los lance... ¡Los bárbaros están dentro de Roma!»

BRADOMIN

Glosas a «Los cantos de Maldoror» del Conde de Lautréamont

GLOSA TERCERA

Desenvuelve tus olas aterradoras, océano horrible, sólo por mí comprendido y ante el cual caigo prostrado a tus plantas. («Los Cantos de Maldoror»)

Decía Ruben Darío refiriéndose al autor de «Los Cantos de Maldoror»: «Su nombre verdadero se ignora». Y si poco es lo que se sabe de su vida, poco es también lo que sabe acerca de su muerte. Philippe Soulpault, dice: «Murió el 25 de Noviembre de 1870, en Faubourg Montmartre. Le mató en pocos días una fiebre maligna.»

Se le enterró el 25 de Noviembre en una concesión temporal del cementerio del Norte. Y dá la noticia, aunque no se sepa cómo la supo, ni cómo, ni cuándo, ni donde», lo que hace notar Ramón Gómez de la Serna.

Hasta aquí, los biógrafos del señor conde.

Lo que si sabemos, es el gran amor que sentía Ducasse hacia el mar. Ahí está, en el Canto primero, esa grandiosa invocación al viejo océano, como él lo llama, la cual confirma nuestra afirmación.

«Que grandiosa evocación nos hace del océano prepotente evocación que se aparta de esa visión uniforme en su variedad, que nos vienen dando desde el momento en que hubo un ser con alma de artista.»

Lautréamont supo sentir de otro modo el océano. Yo me represento al conde, en esa noche de hermosa luna, sentado en un acantilado sobre el mar. Su rostro espectral está impasible. Los sentidos recogen todos los ruidos

todos los sonidos, todos los olores y cambiantes del imponente océano. Y así noche tras noche.

Ha pasado quizás mucho tiempo. En la madrugada de un día cualquiera, la fiebre de la inspiración hace correr su mano de pronunciadas venas, sobre el papel; casi sin levantar la pluma de las blancas cuartillas, ha escrito esa insuperable invocación. Mientras una luz maclenta penetra por la ventana de su habitación, el señor conde lee el trabajo de las últimas horas; está satisfecho. La visión que ha creado del océano es una visión cerebral.

Y volvamos a Philippe Soulpault. No quedamos contentos con la noticia que nos dá de la muerte de Lautréamont. Algo dentro de nosotros nos dice que no fué, que no pudo ser así como abandonó el mundo Isidore Ducasse. Sería horrible que una fiebre maligna destruyera aquel ser que encarándose con el mar le preguntaba: «Respóndeme, océano, ¿quieres ser mi hermano?».

No, no, su muerte ha sido más hermosa.

Cuando el señor conde salía de paseo, algunas veces llegaba hasta el puente de Napoleón. Acodado en el pretil, contemplaba la marcha del Sena, y siguiéndole el curso con los ojos del alma, acompañaba a su corriente hasta donde se confunde con el mar. El Montevideoano soñaba con los ojos abiertos, y en alas de su imaginación, se transportaba a orillas de ese «inmenso cardenal aplicado sobre el cuerpo de la tierra.»

Cierta día (buscad vosotros el motivo), salió de París y afincose en una casita de un pueblito costero. Y como en noches ya lejanas, recorria ahora los peñasca-

les de la costa, y sentado en alguna vieja barcaza abandonada, contemplaba el mar, la glauca pupila de la tierra...

Una noche entre las noches, parecióle que le llamaba el viejo océano.

—¡Isidore!... ¡Isidore!... Lautréamont, horriblemente pálido, escuchaba con atención la voz que creía salida de las aguas. Como el latir del corazón haciéndose rápido le molestaba, apretó con la mano izquierda el pecho y prestó atención.

—¡Isidore!... ¡Isidore!—creyó oír otra vez.

No dudó un momento. Con la cabeza alta y los brazos tendidos hacia lo desconocido, comenzó a internarse en el mar. El agua fué

enlazando poco a poco su cuerpo: subía, subía acariciante ciñiendo el cuello del señor conde con sus brazos verdes... Un beso que fué de la boca hasta la hermosa melena, y después nada.

A la mañana siguiente, unos pescadores encontraron en la vieja barcaza abandonada un «chambergó de alas de vuelo cansado, y un bastón con el puño en forma de sello para el lacre y con las iniciales grabadas en él, un bastón de palo de bosque, con los nudos hinchados por el reuma».

El sombrero y el bastón de Isidore Lucien Ducasse, Conde de Lautréamont,

J. L. HARLOUY

Oviedo, Agosto 1923

ALTA LA FRENTE

Para el amigo Ambrosio Eacudero que sabe, como yo, elevarse sobre la mediocridad infatuada y lanzar sobre ella apóstrofes de infinito desprecio.

Yo en mi soberbia vivo encastillado mirando a los demás como a pígmicos y gano, despreciando, más trofeos que, adulando, gané cualquier menguado.

El mundo, con sus vicios degradado, pasa ante mí con gran indiferencia, y, haciendo caso omiso de «su ciencia» yo en mi soberbia vivo encastillado.

Reñí batallas contra mis deseos llegando de tal forma a dominarme, que voy, cara a la Vida, sin cansarme, mirando a los demás como a pígmicos.

[Atrás—me dije—locos devaneos! ¡Lejos de mí la farsa de las gentes! Desprecio sus malicias «inocentes» y gano, despreciando, más trofeos.

Y alta la frente, a mi orgullo abrazado, sin mendigar del vulgo los favores, he de adquirir más gloria y más honores que, adulando, gané cualquier menguado.

JOSÉ M. GARCÍA INCLÁN.

Salas 1923.

Lotería Nacional

Sorteo celebrado en Madrid el día 11 de Agosto de 1923

PRIMER PREMIO

Con ciento veinte mil pesetas el número 21.396, en Madrid, Cartagena y Zaragoza.

SEGUNDO PREMIO

Con sesenta y cinco mil pesetas el número 6.093, en Isla Cristina, Carcagente y Barcelona.

TERCER PREMIO

Con veinticinco mil pesetas el 29.326, en Salamanca y Guecho.

CUARTO PREMIO

Con diez mil pesetas el 25.807 en Málaga, Burgos y Barcelona.

QUINTOS PREMIOS

Con dos mil pesetas los números 12.636 Cádiz, San Sebastián y La Línea; 32.858 Madrid; 31.946 Granada, Barcelona y Mieres; 25.956 Murcia, Ceuta y Reno; 16.586 Madrid y San Sebastián; 14 Madrid; 20.902 Madrid, Palencia y Victoria; 1.004 Getafe, Madrid y Barcelona; 7.341 Cádiz, Madrid y Bilbao; 24.458 Palma, Burgos y Valencia.

DECENA 5, 6, 8, 34, 39, 43, 92 51.

CENTENA 882, 535, 413, 022, 229, 508, 951, 284, 509, 786, 470, 791, 702, 834, 258, 052, 937, 614, 939, 761, 923, 821, 126, 431, 570.

TRES MIL 256, 732, 009, 158, 961, 612, 438, 478, 459, 318, 096, 846, 491, 621, 458, 998, 820, 178, 493, 173, 871, 283, 981, 410, 426, 642, 844, 558, 879, 377, 079, 188, 071, 354, 191, 514, 094, 880, 654, 125, 049, 735, 135, 417, 720.

CUATRO MIL 185, 126, 474, 646, 362, 870, 556, 080, 057, 422, 883, 622, 344, 977, 988, 998, 406, 633, 105, 072, 855, 979, 156, 578, 084, 663, 883, 778, 618, 348, 713, 871, 679, 888, 868, 278, 266, 913, 512, 884, 834, 694, 184.

CINCO MIL 050, 504, 806, 811, 839, 822, 487, 426, 506, 140, 897, 368, 855, 546, 067, 624, 216, 941, 155, 888, 180,

138, 432, 907, 891, 916, 812, 440, 178, 835, 524, 320, 819, 490, 287, 739, 711, 079, 446, 102, 626, 677.

SEIS MIL 076, 790, 109, 558, 800, 438, 934, 150, 108, 719, 493, 362, 873, 454, 371, 542, 159, 713, 919, 552, 289, 723, 291, 830, 648, 808, 670, 232, 708, 985, 350, 864, 517, 638, 192, 746, 372, 651, 602, 157, 308, 408, 871, 909, 095.

SIETE MIL 415, 625, 389, 675, 283, 218, 444, 642, 947, 007, 077, 744, 160, 320, 620, 353, 029, 692, 548, 870, 223, 849, 516, 848, 723, 908, 874, 641, 875.

OCHO MIL 319, 258, 608, 679, 542, 956, 622, 292, 759, 175, 836, 744, 128, 252, 420, 964, 121, 155, 223, 197, 304, 398, 191, 389, 522, 174, 492, 219, 814, 127, 524, 585, 728, 113, 850, 933, 267, 939, 134, 740, 728, 732, 129, 986.

NOUVE MIL 157, 671, 928, 841, 573, 682, 637, 194, 755, 906, 540, 380, 445, 204, 907, 905, 259, 509, 169, 649, 823, 001, 948, 853, 299, 762, 568, 652, 660, 376, 358, 079, 300, 878, 081, 349, 246, 460, 803, 845, 111, 826,

DIEZ MIL 840, 459, 673, 883, 069, 607, 261, 205, 256, 123, 887, 079, 498, 918, 800, 899, 223, 373, 817, 850, 715, 258, 120, 061, 464, 240, 514, 367, 748, 171, 701, 953, 292, 099, 643.

ONCE MIL 189, 426, 285, 882, 166, 021, 644, 683, 055, 374, 612, 531, 291, 212, 514, 092, 175, 948, 492, 017, 448, 184, 214, 717, 691, 940, 650, 204, 044, 803, 181, 222, 099, 622, 552, 327, 831, 364, 880, 228, 267, 300.

DOCE MIL 883, 745, 005, 044, 260, 253, 068, 332, 226, 964, 162, 801, 620, 521, 109, 791, 808, 526, 220, 507, 129, 863, 532, 927, 411, 254, 525, 182, 442, 066, 189, 134, 278, 146, 061, 641, 339, 789, 785, 723, 095, 247, 421, 857, 156.

TRUCE MIL 900, 435, 048, 023, 344, 955, 254, 167, 800, 590, 124, 036, 568, 531, 534, 524, 367, 081, 125, 616, 925,

022, 382, 033, 766, 029, 100, 183, 395, 486, 514, 134, 894, 767, 745, 942, 282, 499, 034, 639, 448.

CATORCE MIL 428, 837, 674, 725, 062, 870, 161, 232, 438, 808, 373, 316, 108, 051, 522, 966, 740, 945, 423, 784, 713, 820, 919, 403, 931, 375, 461, 782, 065, 049, 112, 801, 506, 555, 364, 477, 706, 281, 290, 754.

QUINCE MIL 979, 435, 914, 742, 818, 420, 687, 220, 031, 834, 831, 412, 369, 051, 983, 390, 505, 467, 293, 318, 484, 009, 140, 092, 497, 503, 202, 419, 190, 886, 231, 080, 468, 939, 650, 506, 723, 405, 536, 696, 641, 745.

DIECISEIS MIL 645, 313, 022, 499, 584, 883, 784, 894, 662, 475, 227, 135, 568, 005, 292, 328, 932, 073, 973, 638, 612, 461, 805, 900, 889, 893, 971, 190, 497, 725, 281, 319, 371, 714, 345, 765, 953, 978, 957, 363, 359, 736.

DIECISIETE MIL 037, 211, 401, 823, 378, 809, 108, 509, 220, 450, 115, 159, 556, 904, 984, 387, 133, 387, 610, 332, 446, 623, 366, 350, 333, 178, 174, 571, 449, 517, 586, 630, 391, 458, 537, 314, 538, 568, 953, 840, 033, 434, 840, 882, 272, 950, 371, 240, 464, 822, 697, 118, 457, 524, 703.

DIECIOCHO MIL 396, 705, 787, 870, 261, 324, 513, 520, 513, 252, 660, 961, 494, 933, 414, 044, 607, 882, 388, 568, 087, 702, 066, 764, 421, 447, 350, 789, 677, 516, 876, 659, 300, 249, 717, 803, 151, 511, 346, 760, 762, 426, 390.

DIECINUEVE MIL 849, 155, 254, 347, 044, 768, 444, 476, 668, 399, 718, 420, 125, 023, 602, 088, 466, 912, 408, 540, 683, 831, 461, 969, 374, 791, 876, 544, 906, 668, 704, 288, 929, 538, 537, 271, 979, 018, 899, 321, 862, 255.

VEINTE MIL 653, 223, 703, 470, 409, 268, 934, 187, 915, 219, 997, 577, 277, 557, 301, 585, 562, 737, 046, 713, 141, 565, 580, 420, 251, 806, 342, 428, 543, 511, 994, 760, 709, 079, 385, 710, 951, 198, 099, 029, 114, 724, 295, 765.

VENTIUN MIL 143, 433, 564, 818, 812, 964, 558, 610, 654, 561, 748, 682, 983, 679, 991, 296, 859, 700, 831, 039, 509, 875, 639, 745, 668, 170, 913, 024, 731, 941, 807, 806, 003, 361.

VENTIDOS MIL 363, 219, 851, 588, 821, 668, 790, 740, 891, 890, 237, 572, 880, 034, 073, 916, 055, 495, 013, 172, 317, 549, 694, 143, 189, 507, 605, 907, 623, 352, 750, 576, 588, 214, 754.

VEINTITRES MIL 161, 487, 074, 042, 210, 187, 108, 217, 057, 342, 667, 780, 286, 928, 502, 942, 831, 410, 003, 270, 946, 099, 776, 285, 893, 651, 372, 171, 789, 059, 909, 707, 576, 908, 795, 314, 032, 962, 406, 877.

VEINTICUATRO MIL 479, 815, 963, 639, 657, 800, 576, 508, 942, 164, 624, 076, 886, 480, 109, 807, 994, 210, 499, 535, 128, 960, 760, 725, 703, 500, 254, 381, 248.

VEINTICINCO MIL 633, 560, 159, 503, 867, 372, 356, 364, 028, 930, 461, 092, 556, 409, 165, 736, 389, 261, 490, 458, 630, 816, 262, 066, 057, 726, 590, 514, 540, 835, 053, 791, 929.

VEINTISEIS MIL 335, 421, 566, 159, 163, 758, 191, 234, 857, 836, 589, 899, 889, 534, 012, 614, 518, 157, 245, 404, 600, 830, 590, 792, 292, 314, 444, 580, 902, 757, 097, 068, 697, 474, 638, 840.

VEINTISIETE MIL 530, 048, 712, 861, 145, 637, 291, 221, 894, 426, 386, 839, 013, 344, 228, 645, 843, 111, 216, 740, 413, 497, 430, 544, 622, 205, 272, 137, 081, 869, 636, 997, 958, 515, 310, 704, 538, 311, 821, 614, 872, 592, 512, 993, 728, 288, 896, 270, 020, 213, 483, 152, 352, 093, 785.

VEINTIOCHO MIL 139, 622, 569, 878, 634, 166, 794, 529, 152, 189, 398, 301, 726, 577, 636, 818, 982, 346, 688, 057, 399, 950, 646, 573, 325, 995, 419, 332, 621, 803, 701, 819, 958, 439, 199, 806, 861, 855, 271, 588, 035, 934, 926, 471, 081, 984, 920, 711, 354, 539, 630, 266, 988.

VEINTINUEVE MIL 781, 641, 283, 928, 610, 994, 489, 243, 024, 135, 111, 682, 798, 077, 091, 029, 135, 313, 221, 901, 012, 755, 522, 636, 372, 326, 956, 625, 988, 510, 391, 843, 447, 274, 969, 492, 658, 356, 126, 493, 398, 639, 145, 514, 592, 434, 354, 900, 909, 624, 178.

TREINTA MIL 722, 037, 091, 219, 490, 804, 846, 578, 709, 306, 602, 409, 127, 129, 678, 638, 183, 354, 520, 676, 971, 135, 991, 041, 720, 321, 437, 935, 362, 039, 836, 388, 131, 840, 291, 404, 470, 929, 013, 289, 076, 004, 064, 342, 336, 977.

TREINTA Y UN MIL 710, 689, 990, 608, 909, 643, 162, 984, 548, 237, 991, 745, 021, 857, 862, 969, 427, 066, 406, 074, 313, 469, 056, 684, 124, 188, 566, 448, 148, 470, 060, 128, 485, 185, 865, 273, 288, 744, 616, 967, 368,